



La Georgie

Indépendante

Revue mensuelle

FEVRIER

1935—№ 110

თებერვალი

1935 წ.

№ 110

დასოუპიდავალი საქართველო

ს ა ქ ა რ თ ვ ე ლ ო ს პ ო ლ ი ტ ი კ უ რ ი პ ა რ ტ ი ე ბ ი ს ო რ გ ა ნ ო .

შ ი ნ ა ა რ ს ი :

მეთაური—საბჭოთა კავშირის მე-7 ყრილობა.
 რ. ინგილო—საარი და... ქართლის ბრძოლა.
 მ. უ.—ჩვენი ეკონ. პერსპ. და კონფედერ. პაქტი.
 ვ. გაგაბაძე—კომუნისტები საქართველოში.
 ი. ხალაყაია—წყნარ ოკეანეს პრობლემა.

პრესა.
 ნაური—წერილი ამერიკიდან.
 უცხოეთის მიმოხილვა.
 ყორყ ვერნერი.
 ბორდოს ქართველთა შორის.

ს ა ბ ზ ო თ ა კ ა ვ შ ი რ ი ს მ ე - 7 ყ რ ი ლ ო ბ ა

1.1 თებერვალს 1921 წელს სტალინიმა მუხანათურათ შეუსია საქართველოს რუსის ურდოები. 14 წელმა განვლო მას შემდეგ, შეიძლება 14 საუკუნემაც განვლო. მაგრამ მამავალნი თაობანი ვერ დაივიწყებენ ამ გულშემზარავ ღალატს მშობელ ერისადმი. რუსეთმა რომ არ დაინდო საქართველოს თავისუფლება და გასთელა იგი, არ არის გასაკვირი, ხოლო ქართველმა რომ ჯალათის ხელობა იკისრა, ვერავითარი ძალა ვერ ამოფხვრის ქართველ ერის ხსოვნიდან.

მაგრამ იმავე სტალინის სახელი, როგორც ეს საბჭოთა კავშირის მე-7 ყრილობამ გვაჩვენა, შვეა რუსეთის ისტორიშიც, როგორც უსისხლიანეს დესპოტიკისა, რომლის მზგავსი არ უნახავს თვით კრემლსაც, დასაბამიდან განთქმულს სისხლიან და ტალახიან საქმეებით. ძალაუნებურათ გებადება აზრი, ეს არამზადა იმისთვის ხომ არ მოუვლენია ბოროტ ძალას, რომ რუსებზე ჯაგრი იყაროს ქართველების მაგიერ, რომელნიც თვითონვე გასცა! იტყვიან, მაგ., რომ ბოროტების მამათ-მთავარი ლენინი გერმანელებმა მიუგზავნეს დაპლომბილი ვაგონით რუსეთს და ის კიდევ ააფეთქაო.

სტალინის საქმენი კი მე-7 ყრილობამ გამოაფინა. მას თვითონ ენაც არ დაუძრავს, ხოლო ყველანი მისი სახელით იწყებდენ და ათავებდენ სიტყვას. მოსკოვის პრესა უქვემდებარდომლესი სტილით ასწერს მის შემოსვლას კრემლის სახეიმი დარბაზში და შეხვე-

დრას: «ტაშის გრგვინვა და გულის სიღრმიდან ამოძახილთა სიმფონია, ასე გვეგონებოდა, ვეება ჭერი თავზე დაგვემხო, თითქო ზეცით გამოჩნდა უთვალავი ავიონები და გვიშენს საშინელი ძალის ყუმბარებს!» ამ სურათს დაესწრო, რა თქმა უნდა, დიპლომატიური კორპუსიც და ფეხზე დგომით შეუერთდა საერთო ზეიმს. გერმანიის და პოლონეთის ელჩები არ წამოდგენ და ამას დიდი საერთაშორისო სკანდალი უწოდეს არა მარტო მოსკოვში, არამედ სხვა ქვეყნებშიც.

სტალინი რომ ხმელეთის მეექვსედის ნამდვილი თვითმპყრობელია, ამაზე არ დაობს ენლა არავინ; მას რომ აღმერთებენ და გუნდრუკს უკმევენ, არც ეს აკვირვებს არავის. ტრავაისტების «დიღ ჰერალდი» შეუშფოთებია ამ ამბავს და წამოიძახებს: «ძლიერი შავი მეფე ოსებ პირველი გაცილებით უფრო დიდ საშიშროებას წარმოადგენს სოციალიზმისთვის, ვინემ სუსტი თეთრი მეფე ნიკოლოზ უკანასკნელი!»

აი, ამაში ცდება ტრავაისტების გაზეთი! მე-7 ყრილობამ დააკანონა, ამიერიდან სოციალიზმი განხორციელებულია, სწორეთ ასე გვიბრძანა უკვდავმა, უგენიოსესმა, ბრძენთა ბრძენმა ჩვენმა ბელადმა «ოსებ პირველმა». საბუთი მოლოტოვმა მოიტანა: გლახობის სამი მეოთხედი კოლხონებშია, ნამდვილი პროლეტარიატია მოვანდინეთო. ტაშის გრგვინვა და ამოძახილთა სიმფონია მასაც ხვდა ამ სიტყვებისთვის. დაჰკრა, მაშასადამე, ჟამი—განაგრძობს

მოლოტოვი—რომ გლეხები მუშებს გავუთანასწოროთ. მანვე წარადგინა რეზოლუცია, რომლის ძალით მუშებს და გლეხებს ენიჭებოდა თანასწორობა, პირდაპირი და საიდუმლო საარჩევნო უფლება, და განსაკუთრებული კომისია, «ზეცის შვილის» თავმჯდომარეობით—როგორც უწოდა სტალინს თურქესტანის ერთმა დელეგატმა—უკვე იმუშავებს სათანადო შესწორებას საქავშირო კონსტიტუციისთვის.

სტალინი უთუოთ დარწმუნდა დასავლეთის პრაქტიკიდან, რომ პლემბისციტს, როცა არავითარი გარანტია არ არსებობს სიტყვის, წერის თუ კავშირის თავისუფლებისა და ამრჩეველს მხოლოდ ერთი სია უნდა წარუდგეს, შედეგი იგივე ექნება, როგორცაც დიქტატორი მოისურვებს. თანასწორობა უუფლებოში, მონობაში კეისრობის დასაბამია და «ოსებ პირველს» არავინ შეედავება, თუ გინდ დაფნის გვირგვინი დაიდგას თავზე.

მხოლოდ ამას ახლავს ერთი უხერხულობა: რაც უფრო მაღლა იწევს კეისარი, მით უფრო ადვილია მისი ნიშანში ამოღება. სტალინი გრძნობს ამას და მისი «გვამის» დაცვა დიდ სახელმწიფო ამოცანად არის აღიარებული. განადგურებულია არა მარტო ტერორისტული ცენტრი, არამედ მისი მორალური სულის ჩამდგმელნიც, ზინოვიევი კამენევის მეთაურობით.

მთელი სახელმწიფო იერარქიულად დანაწილებულია, სათავეში დგანან კარის კაცნი, დიდებულნი, მათ მისდევენ მსახურნი, მოხელენი, წესიერების დამცველნი და სხ. განსხვავება მდიდარსა და ღარიბ, ძლიერსა და სუსტ შორის ისე დიდია ამ «სოციალისტურ სამოთხეში», რომ კაპიტალისტურ ქვეყნებსაც კი შეეხარბებათ. მაშასადამე, არსებობენ პრივილეგიური კლასები, რომელნიც, იცავენ რა დიქტატორს, თავის თავსაც იცავენ. დიდკაცობას თან მოსდევს ფუფუნება, ღრფს ტარება და ეს უკვე ნაბრძანებია კრემლის მიერ: მხიარული კილო ხელფენებაში, მწერლობაში, თვით მეცნიერებაშიო. დიდი ბალი კრემლის დარბაზში და ლიტვინოვის ციბრუტივით ტრიალი მოჰფლიო კარიკატურისტების საგნად იქცა.

ამ რიგათ, მე-7 ყრილობა ამ საერთო კმაყოფილების პათოს წარმოადგენდა. მაგრამ, გარდა შინაურ ფრონტისა, არის სეგარეო ფრონტიც და აქ კი ყველაფერი თავის რიგზე არ არის. რადეკმა იცის, რომ რომანოვების მარცხი მუდამ ომიდან იწყებოდა, ეს კი არა თუ გარდაუვალია, არამედ მოახლოებულიცაა—სწერს ის. ამიტომ საქირო შეიქნა საბჭოთა სამხედრო ძლიერების დემონსტაცია მოსა-

ლოდნელ გარეშე მტრების დასაზინებლათ. გენ. ტუხაჩევსკი, ერთის მხრით, და მძიმე ინდუსტრიის კომისარი ორჯონიკიძე, მეორეს მხრით, გადუშლიან ყრილობას გრანდიოზულ სურათს, თუ რამდენათ დაწინაურებულია საბჭოთა კავშირი ინდუსტრიალურათ და აქედან რამდენათ ძლევამოსილია ის სამხედრო დარგში. აქ ბევრი იყო, უქვევლათ, გადაჭარბებული, მტრებმაც იციან ეს, მაგრამ ისინი ეცდებიან, პირიქით, კიდევ უფრო გაბერონ საბჭოთა სამხედრო სამხადისი, რომ ამით დაუმტკიცონ ქვეყნიერებას თავიდან ფეხამდე შეიარაღებულ ბოლშევიზმის განიარაღების აუცილებელი საქროება.

შეუქმნეველი არ დარჩა, განსაკუთრებით ანგლო-საქსონურ პრესისთვის. რომ ლიტვინოვს ნება არ დართეს გამოეფინა ყრილობაზე საბჭოთა «უდიდესი» გამარჯვებანი საერთაშორისო ასპარეზზედ, თითქო მას დავიწყროდეს რუსული ენა მას შემდეგ რაც ინგლისურათ ვარჯიშობს ქენევაში. აშკარაა, ბევრი რამ არ მოსწონებია «ოსებ პირველს» ამ ვარჯიშობიდან, სახელდობრ ისა, რომ მისმა ყმამ შეაქო საარის პლემბისციტი. მართლაც, ამდენი დამონავებული ერი შინ და თვითგამორკვევის პრინციპის ქება გარეთ დიდი სკანდალი იყო. სხვაგვარ, საბჭოთა ერთა ლიგაში უკანა კარებიდან შესვლა თვითონ მოლოტოვმა აღნიშნა, რა უნდა დაეძინა ლიტვინოვს, გარდა ტროიანოვსკის დიდი მარცხისა ვაშინგტონში? ამერიკამ უცბათ შეწყვიტა საბჭოებთან სავაჭრო მოლაპარაკება და ცოვი უარი მიახალა მოსკოვს ახალ კრედიტებზე, რასაც მოყვა განახლებული კამპანია მასთან დიპლომატიურ დამოკიდებულების შეწყვეტის სასარგებლოთ. მეორეს მხრით, დასავლეთის მოლაპარაკება, დაწყებული ლონდონში, კარგს არაფერს უქადის ლიტვინოვის ძველ და ახალ პაქტებს, რაცა მოასწავებს ფრონტების გახსნას ყოველ მხრიდან.

ამიტომ სულაც არ გვიკვირს, რომ, შეშინებულნი გარედან მოწოლილ ღრუბლებით, კონგრესისტები გააფთრებით მოუწოდებდნენ ხალხს «სოციალისტურ, უკლასო სამშობლოს» დაცვისაკენ. მაჩანჩალა ფილიპე მახარაძემაც შეიტანა თავისი წვლილი, პირველ თებერვლის «იზვესტიას» მოაქვს მისი სიტყვა და სურათიც. საქართველო ავაშენეთ, ხოლო აშშ-ნებელი იყო და არის გენიოსი სტალინიო—ამბობს ის; სტალინის სამშობლო საქართველოა, მაშასადამე, უკანასკნელი დაიჭერს პირველ ადგილს საბჭოთა კავშირშიო—განაგრძობს; ჩვენ მივცემთ გამანადგურებელ ბრძოლას გარეშე მტერთ საერთო უკლასო სამშობლოს დასაცავათ—თავებს.



ჩერჩეტ ფილიპეს დაქარგვია ზომა, სად იწყება სასაცილო და აქედან საბედისწეროც. ერები, პირველ რიგზე—ქართველი ერი. ეცდებიან დაანგრიონ «სამშობლოდ» წოდებული საერთო საპყრობილე და მის ნანგრევებში ჩაიღუპებიან მახარაძენი და ძმანი მათნი.

საარი ღბ... ქართლის ზრძოლა

საარის პლებისციტი, რომელსაც მოუთმენლად ელოდებოდნენ ყველა სახელმწიფოები, დამთავრდა ისე, როგორც ეს შეეფერებოდა მაღალ კულტურისა და საუცხოო ეროვნული შეგნების საარგებიტის მცხოვრებთ.

ომის «სალიკვიდაცია» აქტთა შორის ეს მოვლენა თავის ობიექტური მნიშვნელობითაცა და ფსიქოლოგიურ განცდილთაც გაცილებით აღმატება დანაშთენ სხვა ამგვარ ცდებს. და ამისი მიზეზი, რა თქმა უნდა, არის ის, რომ ამ შემთხვევაში ორჭოფ დიპლომატიას დაუპირისპირდა მკვეთრად აღმოსახული ერთბამი გონება და ნებისყოფა, დაუბრკოლებლად შესრულებული გრძნობათა და იდეათა მანიფესტაცია...

თუ წინა წლებში საარის პლებისციტის საკითხი იღვა საერთაშორისო მიმართებათა სფეროში და თავისთავად არავითარ სინდელს არ შეიცავდა, აღონდ გამარჯვებით შეესრულებინათ ვერსალის ხელშეკრულებაში აღნიშნული ვადა,—მდგომარეობა გადაჭრით შეიცვალა ბოლო დროს, როცა ენეევაში მესამე რაიხის ელჩთა წამოაყენეს მოთხოვნა ძალთა პარიტეტისა და საზოგადოთ თანასწორობისა. ერთა ლიგაში მიჰხდნენ, რომ საბოლოოთ დასრულდა გამარჯვებულთა და ძლეულთა გამყოფი ერთი პერიოდი.

ერთხანად საფრანგეთის საზოგადოებრივი პაზრი ისეთს ჰქმუნვაში იყო, რომ აქირქ კიდევაც გაისმოდა სიტყვები გერმანიის წინააღმდეგ ახალ სანქციების შესაძლებლობის შესახებ. ამას ზედ დაერთო თვით გერმანიის საზღვრებიდან ნებსით თუ უნებლიეთ გასულთა გამუდმებულნი ავიტაცია რეჟიმის წინააღმდეგ. უმეტესი ნაწილი გადმოხვეწილთა, როგორც მოსალოდნელი იყო, მიესია სწორეთ საარს. მთელი კუთხე და განსაკუთრებით ქალაქი საარბრიუკენი შეიქმნა ერთ ვეება ცენტრათ, საიდანაც ძველსა და ახალ ქვეყანას ეფინებოდა ხმები გერმანიის მიმართ ვარე უკიდურეს ბარბაროსობაზე; აქაურსავე გაზეთებში იწერებოდა, რომ გერმანია ცინიკურად არღვევს ვერსალის ტრაქტატს და თავით ფესამდის შეიარაღებული უცდის მხოლოდ ხელსაყრელ პირობებს «სარევანშოთ»... ყველა ამას მიზნად ედო საარის თუ სრული დამოუკიდებლობა არა, ყოველს შემთხვევაში გადადება მის შეერთებისა გერმანიასთან «სტატუს კვო»-ს შენახვით.

მაღე ყველგან გაიგეს, თუ რა წონისა იყო ეს საქმიანობა. ისიც გასაგები გახდა დიდ სახელმწიფოთა

ხელმძღვანელთათვის, რომ რაც უფრო მაღე დაუბრუნდებოდა საარის ოლქი გერმანიას, მით უფრო გაადვილდებოდნენ სამშვიდობო მოლაპარაკებანი ევროპაში და შესაძლებელი შეიქმნებოდა გერმანიის დაბრუნება ერთა ლიგაში. საკმარისი იყო ეს მცნება შეეგუებინა საფრანგეთის საზოგადოებრივ პაზრსაც, რომ საკითხი გაყინულ წერტილიდან დაძრულიყო და... შედგეიც ჩვენ თვალწინ არის!

საარის რეფერენდუმი ევროპაში მშვიდობიანობის დამკვიდრებისათვის უდიდესი მოვლენაა. კონკრეტულად: ამ ოლქის მცხოვრებთა გარდაწყვეტილებამ მშვიდობიანობის საქმე ნამდვილ, რეალ ნიჟადაზე დააფუძნა ე. ი. ჰქმნა ის, რისთვისაც წელთა მანძილზე უძლური გამოდგა დიპლომატიია.

საარს შეგვიტხნენ და მანაც გასცა პასუხი—მარტივი, გონიერული, ღირსეული, უმეტესად შეგნებული. საარი გადისარა აღმოსავლეთისაკენ, შვილი მივიდა დედასთან, ერგანიული ნაწილი შედუღდა მთელთან. საარმა არ მოისურვა «სტატუს კვო», არც საფრანგეთს მიუერთდა: მან აირჩია თავისიანი, რომ გერმანიისა და საფრანგეთის უფსკრულზე ზიდათ გადებულიყო ორივე სახელოვან ერის საკეთილოდ.

ჩვენ—ქართველთათვის—13 იანვარს საარში გამოცხადებული ნებისყოფა აღსავსე არის სხვა მნიშვნელობითა: შესაძლებელია ადამიანი ქართველის სახელს ატარებდეს და მოწოლილ გრძნობათა დღეღვა ასცდენოდა, როცა პატარა კუთხეში ერის მსახურების დიადი საქმე სრულდებოდა! თავისუფლებას მოკლებულნი, ჩვენ სურვილებით მივესალმენით თავისუფლება შექმნილ ხალხს! ქართველის გული განცდათა სამყაროს მოეცვა, როცა საარში თვით გამოკრევისა და თვითმყოფობისათვის მიცემული ხმები ითვლებოდა. ვერავინ გაჰბედავდა იქ სიყალბისა თუ მუხანათობის ჩადენას: სამი სახელმწიფოს მხედრობა ფარეზად იღვა, რათა სახალხო სუფერენიტეტი ვიგინდარა ინტრიგანებს არ შეებლალათ. ვხედავდით და ვისმენდით უნახულსა და საოცარ ამბავს და მწარე დიმილით მოვლენათა პარადოქსებს ვემდურებოდით...

საარის ფენომენმა დაკოდილი გული გავვიღადრა, გავვიცხოველა გასული დენი, როცა განირდენენ აკირული კედლები «თერგდალეულ დარიალისა», როცა შამისონის მწვერვალიდან ჩამოცოცდნენ «მალრიბის ველური ყაჩაღები»...

იქნებ არც ვიყვნეთ სიმართლესთან შორს მდებარნი. თუ ვფიქრობთ, რომ ისე არ ვუვლიდით ქვეყანას, როგორც ეს საჭირო იყო! შეიძლება ფატალურად ეცდებოდით, როცა დასასმარ-საშუალებასა და ძალებს ვეძებდით იქ; სადაც ისტორიულად ვიგემეთ სიმწარე...

თოთხმეტმა წელმა განვლო მას შემდგომ. გადასხვაფერდა დუნია! იცვალნენ დრონი, გარნა არ შეცვლილან იდუმალი, გულთნადები ფიქრნი ქართლისა! არ შენელებულა არც ერთი დღით ბრძოლა ხალხისა, ზრუნვა და გარჯა ქვეყნის პირისყოფა მთაუროთა და მოღვაწეთა. დღეს სხვა სახისა შეიქმნა მეთოდი ბრძოლისა, მაგრამ, ვინ იტყვის, რომ 1924 წელი უკანასკნელი სახსარი იყო საქართველოს სახსნე-



ლათ?! საზარალო გამოდგა ჯამი მოთმინების ფილა ავსებულ ხალხის თავგანწირვისა, მაგრამ დღეს ისინიც ქედს იხრიან ამ საგმირო მოვლენის წინაშე, ვისთვისაც მარიაამობის—ენკენისთვის აჯანყებაში დემოკრაფიულ ვარაუდის გარდა არაფერი არსებობს.

დავმარცხდით? მაგრამ რა არის ბრძოლის წაგება, თუ სულით არ დაცემულვართ, თუ გამარჯვების იმედი გვისხივსნენბს?! განა ბრძოლა შევწყვიტეთ, განა უთანასწორო ომში დაცემულთა რიგები ახლებმა არ შეავსეს?! მაშ ვის შეუძლიან თავის დახება, როცა ქართული ბაირალი ძლევამოსილათ ფრიანლებს?

ქართველი არ შედრკა არც იმისა გამო, რომ ბრძოლის მიცემა მარტოხელთ დავვირჩა, იმ გარემოებაშიც არ გავვიტეხა გული, რომ ევროპამ პილაცესამებრ ხელი განიბანა ჩვენს საკითხში იმ ქამს. ფორმალობამ შთანთქა შინაარსი! იურისპრუდენციამ იმსხვერპლა მორალი! ენევის დავთრებში შენახული იქნება ჩვენი მთავრობის შეშფოთებული მიმართვა ერთა ლიგის საბჭოს სახელზე ამხედრებული საქართველოს სახელით. ჩვენ მოვიტოვდით პლებისციტს უმაგალითო პირობით: თუ 10 პროც. ქართველი ხალხის გარანტიული ხმის მიცემით ბოლშევიკების სასარგებლო გამოდგებოდა, ჩვენ ხელს ვიღებდით ბრძოლაზე... ეს ვერ გვედრისა ფორმალის მოსახრებით არც რუსეთი, არც საქართველო ერთა ლიგის წევრებათ არ ირიცხებოდნენ (sic!), ხოლო ვალად გვადევს ვთქვათ, რომ ერთა ლიგამ საქართველოს აჯანყება სცნა, ვითარცა ცდა უფლებაყრთლ ერისა კანონიურ მდგომარეობის დასაბრუნებლად და სწორეთ ამ ჰაზრისაც იყო ლიგის დავალება თვის საბჭოსადმი რუსეთ-საქართველოს დავისა გამო.

ეთრთმეტი წლის განმავლობაში ჩვენ ვიმედოვნებდით, რომ ევროპა შესაფერ პირობებში ამა თუ იმ სახით მოაგონებდა რუსეთს მის უმართებულო საქციელს საქართველოსადმი; ვინ მოსთვლის, რამდენი იყო ასეთი შემთხვევები... და აი მოაღწია ქამაც, როცა რუსეთმა «იკადრა» ერთა ლიგის წევრობა. ლოლიკა და სამართლიანობაც, ასე მგონია, მოითხოვდნენ, რომ ესლა მაინც მოჰგონებოდათ «მაუნიტის ქვეშ» ამოდებული დაპირების საბუთი, მაგრამ მაშინაც არავინ ინდომა უსიამოვნო ინიციატივით მოსკოვის დესპანთა გუნების წახდენა!

სწორეთ ამავე დროს საქართველოს, აზერბაიჯანისა და მთის წარმომადგენლებმა ბრიუსელში ხელი მოაწერეს კავკასიის კონფედერაციის პაქტზე. ხელშეკრულების ტექსტი ბევრგან გამოქვეყნდა, ზოგჯერ სარედაქციო კომენტარებით. თავის შინიშვნებითვე ეს პაქტი დაბეჭდა ვატიკანის ოფიციალ გაზეთმა «L' Osservatore Romano»-მ. პაპის ცენტრალნი ორგანო აღნიშნავდა, რომ ენევაში დაარსდა სავანგებო კომისია საარში მომავალი პლებისციტის შესასწავლათა და ჩასატარებლად და ასე დასძენდა: კავკასიის ხალხები ახალ ლონისძიებას მიჰმართავენ უცხო უღლიდან თავის დასაღწევათ! მამაცი და რაინდი ქართველი ერი შეუწყვეტულად იბრძვის დამოუკიდებლობის აღსადგენათ. რატომ არ ისმენენ ამ

კეთილშობილ ერის ხმას? ნუ თუ ის იმისი ლირიკი მაინც არ არის, რაიცა ეძლევა საარის მცხოვრებთ?!

საერთაშორისო დასლართული ვითარება, როგორც ვხედავთ, ჯერ კიდევ ავციანებს ქართველი ხალხის პოლიტიკურ იდეალის განაარსების ქამს, მაგრამ ეს იმისი მაჩვენებელი როდი არის, რომ ჩვენ გულხელდაკრეფილნი «კვიტიზმს» მივცეთ თავნი ჩვენი და შორიდან ვუჭვრეტდეთ—აცა როდის მოისპობა ქვეყნათ ინტრიგობა და ქიშპობა, რომ ალიონზე გზა გავივლოთ. ეს იქნებოდა—რა მტკიცება უნდა—ნამდვილი თვითმკვლელობა! ჩვენ მიერვე აღმოშლა ჩვენი განთავისუფლების საქმისა საერთაშორისო მნიშვნელობის სარბიელიდან. ერთი-კი ცხადია: საქართველო განთავისუფლდება ქართველთა ცდითა და უნარით. გარეთ უმჯობეს შემთხვევაში იქნებ წავაწყდეთ ბრძოლის გასაადვილებელ მასალას და ისიც იმ შემთხვევაში. უკეთუ მებრძოლი საქართველო მონოლიტური იქნება ნებისყოფითა და პოლიტიკური წარზიდვით. სხვა სიტყვებით: მთელი საქართველო შემტკიცებული უნდა იყოს მტრის წინააღმდეგ! ქართველთა შორის აღმოფხვრილ უნდა იყვნენ დამშლელი ძალები; ვისაც ჰსურს თავისუფალი საქართველო, ისარიც მოსკოვისაკენ უნდა ჰქონდეს მიმიზნებული! სხვაფრივ ფანტგა ენერგიისა ნა ცარქეკიას ხელობა... პატრიოტულ ქურქში შეკაზმვა ვერაფერი შვილია, თუ არსებითათ მთელი მოქმედება მტრის წისქვილის ჩარხის ამტრიალებელია.. თითხმეტი წელიწადი გრძელდება ურთიერთშორის თავაშვებული კრიტიკა, სხვათა ცოდვების აღწესება, საკუთარი თავის აღმალლება, ტრაბახი და მედიდურობა. საკმარისია ორიოდ ატაცილი ტვირნი რაღაც ჰაზრის მსგავსი რამ შეიპაროს, რომ მყისვე ორგანოც მოგვევლინოს პროგრამითა და «იდეოლოგიით». გაგონილა სადმე ეს?! ჰუბლიციისტობა და მწერლობა დღეს ყველას ხელობათ შექმნილა. ოღონდ დამწერს «მოკითხვის ბარათის» შეხინხლის შნო ჰქონდეს... ამ ულახათო სანახაობამ გადაავიტანა! აღარც ის გვაკავებს, რომ ზოგჯერ უცხონიც ჰხედავენ იმას, რისი ხილვაც შინაურობაშიაც სათაქილოა და სასიორცხვო!

ერთმუჟა კუთხე საარმა დიდი მისაბაძი მაგალითი გადგვიშალა თვალწინ, «დიდაქტიკური» გაკვეთილი მოგვცა, პოლიტიკური ელემენტი განგვიმართა! თავის ერთსულოვანი გარდაწყვეტილებით საარმა დამტკიცებულათ ნათელჰყო, თუ რასა ჰნიშნავს შეთანხმებულათა და მწყობრათ ამოქმედებული ერი თავშენახვის საკითხში! პატიოსანმა გერმანელმა უყოყმანით შეასრულა პატრიოტული მოვალეობა! საარი 95 პროცენტი სამშობლოს ერთგული შვილი გამოდგა. უდიდეს ინდუსტრიის ცენტრში ეროვნულ გრძობის გამოხატვაში ერთმანეთს ეჯიბრებოდნენ—მუშა, მღვდელი, მოხელე, ინჟერი, ვაჭარი და ბანკირი... «ვინცა სიბიძნითა მეტია, რათ ჰკითხავს, ვინცა რეტია?» ასე იტყვის ძველი ანდაზა! თებერვლის გლოვის დღეებში ქართველსა ჰმართებს ამ თემაზე ფიქრის შეჩერება...

რ. ინგილო.



ჩვენი ეკონომიური პრესპექტივები და

კონფედერაციის პატივით

II.

როგორც დავინახეთ წინანდელ წერილში, თანამედროვე სტრუქტურალური ეკონ. კრიზისი და მისგან გამომდინარე ახალი ხაზი ეკონ. განვითარებისა ეხება პირველ რიგში მოწინავე ინდუსტრიალურ ქვეყნებს. რა პერსპექტივები უდევს წარმოებაში ჩამორჩენილ აგრარულ ქვეყნებს, მათ შორის ჩვენს სამშობლოს და საერთოდ კავკასიას? მისწრაფება ყველა აგრარული ქვეყნებისა ინდუსტრიალიზაციისაკენ ბუნებრივი და სამართლიანია, ვინაიდან მსოფლიო აღებმცემობის პროცესში დანიშნულება აგრარული სახელმწიფოებისა—ნედლი მასალის მიმწოდებლების—ყოველთვის ნაშნავს სილატაკეს და მონობას; პირიქით ინდუსტრიალურს ქვეყნებში ყოველთვის მაღალი შტანდარტია ცხოვრების. მაშ მათი (აგრარული ქვეყნების) გზა მიმართულია ინდუსტრიალიზაციისაკენ, მაგრამ ნუ თუ მათ უნდა გაიარონ ყველა საფეხურები ინდუსტრიალური განვითარებისა, რომელიც გაიარეს ძველმა ინდ. სახელმწიფოებმა, განვითარების ყველა ავანტიურებით, კრიზისებით, ზარალით, გამოცდილებების ჯარიმის გადახდით? არა, რა თქმა უნდა. პირიქით, აგრარული ქვეყნების უპირატესობა იმაშია, რომ მათ წინ დგას პრობლემა ინდუსტრიის ორგანიზაციის, უკანასკნელი უმაღლესი ტექნიკის საფუძველზე, შინაური და საერთაშორისო პირობების მიხედვით; ინდუსტრიალური ქვეყნების წინ კი—პრობლემა რეორგანიზაციის, გარდაქმნის, სტრუქტურალური გადაჯგუფების. ეს ნიშნავს მთელი დარგების ლიკვიდაციის, ყოველ შემთხვევაში ძველი, ესე იგი უკანასკნელი გამოგონებით გაბათილებული, ტექნიკური მოწყობილების გადაგდება, მაშასადამე ეროვნული სიმდიდრის შემცირებას, ახალი დარგის და ახალი მანქანების მოწყობას, ახალი კაპიტალის საჭიროებას. პირველებმა უნდა აშენონ მხოლოდ, მეორებმა კი ჯერ უნდა ბევრი რამე დაარღვიონ, გამოსჭრან ცხოველი ორგანიზმიდან, და მხოლოდ მერე აშენონ.

თუ რა დიდი მნიშვნელობა აქვს ამ უპირატესობას, ამის მაჩვენებელია იაპონიის მაგალითი. იაპონია არის მთელ დედამიწაზე ყველაზე უფრო ახალგაზდა ინდუსტრიალური ქვეყანა. ამაშია დიდი ტექნიკური უპირატესობა, რომელსაც იაპონია მოქნილად სარგებლობს. საქმე ისაა, რომ ახალგაზდა ინდუსტრ. ქვეყნის განკარგულებაშია ვეებერთელა, მთელი კაცობრიობის დაგროვილი გამოცდილება; მას თავიდან აცილებული აქვს დიდი ხარჯი კაპიტალის და ენერჯისა, მასთან ერთად ზარალი, დაკავშირებული სწავლასა და ტექნიკურ-ორგანიზაციულ კვლევა-ძიებასთან, უარყოფით გამოცდილებასთან. მას შეუძლია უფარდება ხელში მაღალი ტექნიკა, რისთვისაც უმფაროს ძმებს დასჭირდათ ასი წლის ოფლი და ჭაპანწყვეტა. რელატიურად ასეთ ბედნიერ მდგომარეობაში იყვნენ თავის დროზე ბევრი სხვა ინდუსტრიალური ქვეყნები,—გერმანიამ გამოიყენა თავის დროზე საფრანგეთის და ინგლისის გამოცდი-

ლება, შეერთებულ შტატებმა—ევროპის, იაპონიამ კი ყველასი ერთად. მერე მისი შემდეგი უპირატესობა გამოიხატება იმაში, რომ მას არ აფერხებს საწარმოვო ტრადიციიდან გამომდინარე დაბრკოლებები, მისი კალკულიაცია თავისუფალი და მარტივია იმიტომ, რომ მას არ აწევია ლოდინით ამორტიზაცია ძველი საწარმოვო საშუალებების, რომელიც გააბათილა ტექნიკურმა პროგრესმა, ახალმა გამოგონებებმა, რაციონალიზაციამ. მას შეუძლია შეინარჩუნოს დაბალი ხელფასი; ევროპის თვალსაზრისით ეს სოციალური დამპინგია, მუშების გატყავებაა, იაპონელთა დაფასებით კი ეს ასე არ არის იმიტომ, რომ აქ პირველად უდგება მანქანას მუშა, გამოსული პრიმიტიული ეკონ. პირობებიდან, მისი მოთხოვნილება მინიმალურია, მით უფრო რომ მუშათა უმრავლესობას ქალები წარმოადგენენ: 1931 წელს იაპონიას ყავდა 1.660.332 სამრეწველო მუშა, რომლიდან ზოგიერთ დარგში, მაგალითად ტექსტილში 82,4 პროც. ქალი იყო. იმავე ტექსტილურ დარგში დაწესებულ მუშების ინტერნატებს ევროპელები უწოდებენ კატორღს, იაპონიაში კი პანსიონატათ მიაჩნიათ და ყოველი მუშა ხელის მიმწოდებელი დედამა ცდილობს, იქ შეიყვანოს თავის შვილი. გარდა ზემოხსენებული უპირატესობისა,—მთავრობის პირდაპირი ხელგაშლილი დახმარებით, ხელსაყრელი გეოგრაფიული მდებარებით და ფართო ელექტრიზაციის გავლენით იაპონიამ შესძლო გასაოცარი სისწრაფით თავის მაღალი ინდუსტრიალიზაცია: 1914 წ. ქონდა 31.717 ქარხანა, 1919 წ. უკვე 43.949 ქარხანა და 1931 წ. 64.436! დღეს იაპონია მაღალი რაციონალიზაციის იშვიათი ქვეყანაა, რომელსაც არ გააჩნია უმუშევარი. მერე მას აქვს ჰარმონიული ეკონომიური სტრუქტურა: აქ არის აგრარული ქვეყანა ინტენსიური სამრეწველო სექტორით; ევროპიელი ინდუსტრ. ქვეყნები კი პირიქით უმთავრესად ინდუსტრიალურია, მცირე აგრარული სექტორით.

ასეთივე ჰარმონულად უნდა აშენდეს კავკასიის და მასთან ერთად საქართველოს ეკონომიკა, ბუნებრივი წონასწორობით მიწისმოქმედებას და ინდუსტრიას შორის, ვინაიდან აგრარულ ქვეყნად დარჩენა ნიშნავს სილატაკეს, ცხოვრების დაბალ შტანდარტს, ცალმხრივი ინდუსტრიალიზაცია კი მონობას, სახიფათო დამოკიდებულებას უცხო ბაზარზე. მაგრამ ჰარმონიული ეკონომიკის აშენება, როგორც დავგანახა ეს განხილულმა ტენდენციებმა, შეიძლება მხოლოდ ფართო, ბუნებრივ მკვიდრ საძირკველზე, რომ შესაძლებელი გახდეს უფრო ფართო მასშტაბით შრომის განაწილება, საწარმოვო სპეციალიზაცია, ე. ი. ყველა კუთხეებში მაქსიმალური ამუშავება მხოლოდ იმ დარგებისა, რომლისთვის სწორედ იქ არის ყველაზე უფრო ხელსაყრელი ბუნებრივი პირობები, და ამ ნიადაგზე აღებმცემობის მოწყობა.

მაგრამ ასეთი, რამდენიმედ აუტარკიული ერთეული შექმნა ფართე სპეციალიზაციის მიზნით მხოლოდ მაშინ არის მიზანშეწონილი, როცა მასში შემავალი ეტები თანასწორნი და სრულყოფილებიანები არიან. პირიქით, იქ, სადაც ბრძანებლობს ერთი გაბატონებული ერი, ვიწრო საწარმოვო სპეციალი-

ზაცია ნიშნავს დამორჩილებული ერებისთვის ეკონომიურ და პოლიტიკურ დამონებას, სამუდამოდ მიუყვებას დიდი ერის ბედობაზე. პირველი მაგალითის გამომატებელია კავკასიის კონფედერაცია, მეორეს კი რუსეთი, მესამე და წითელი. წინააღმდეგეკონ. მიხანმეწიანობების ყველა პრინციპებისა რუსეთმა ხელმოწერა გაყინა კავკასია პრიმიტიული მეურნეობის წერტილზე, მხოლოდ როგორც მისი ფაბრიკატების მომხმარებელი და ნედლი მასალის მიმწოდებელი. ეს პარაზიტული კალონიალური პოლიტიკა, განსაკუთრებით მისი ტარიფული ნაწილი იყო კავკასიის ბუნებრივი ბაზრისაგან—ევროპის ბაზრისაგან—ხრული ჩამოშორება და მოსკოვზე მიჯახვა, ცალმხრივი პირველყოფილი მეურნეობა და ბუნებრივ სომდიდრეთა რუსის ხაზინის სასარგებლოდ უკიდურესი ექსპლუატაცია. ამ მხრივ საქმარისთა გავისხენოდ მარტო ჭიათურის მარგანეცის ისტორია!

მაგრამ ამნაირი პოლიტიკა უფრო გარკვეულად და მოფიქრებულად არის გატარებული საბჭოთა რუსეთის საქმიანობაში. ამის მაჩვენებელია როგორც დღევანდელი სინამდვილე, ხუთწლედის მიერ შექმნილი, ისე მისი თეორული დასაბუთება. თუ გადავადებთ ჩვეულებრივს სააგიტაცია ფრანკოლიგის, ეკონ. დედა აზრი ხუთწლედისა პერიფერიების მიმართ გამოხატება ცენტრალისტურ სპეციალიზაციაში, რუსეთის ფარგლებში. ესაა ცალმხრივი ეკონომ. განვითარება, დამორჩილებული ფუნქციის მიკუთვნება «ოკრაიანებისთვის». მაგალითად მთელი ამიერ კავკასია გამოცხადებულია სამიწადმოქმედო დარგში როგორც სპეციალური კულტურის (სამრეწველო მცენარეობის) რაიონი. ეს იმას ნიშნავს, რომ გლეხმა საკვები, საქმიელი მასალის (სიმინდი, ხორბალი და სხვა) მაგივრად უნდა მოიყვანოს «სახელმწიფო» მიწაზე სამრეწველო მცენარეულობა. ეს ნედლი მასალა გლეხმა რუსეთს უნდა მიაწოდოს, მაგივრათ კი მიიღებს საქმიელს პურს (ე. ი. უნდა მიიღოს აბსტრაქტულად, ქაღალდზე მანც).

ასეთნაირი განაწილება მოსკოვისთვის, რა თქმა უნდა, ხელსაყრელია. ის კლავს ერთ დაკვრით, ასე ვთქვათ ყველა ყურდღლებს: 1) მაქსიმალურად იყენებს ამ განაპირის იშვიათ ბუნებრივ პირობებს, რომ ნედლი მასალის გარეგან შემოტანა არ დასჭირდება. 2) აფართოებს ბაზარს თავის პურისთვის, მ) ეკონომიურად, ფიქრობს, მაშასადამე პოლიტიკურადაც იმორჩილებს კავკასიის ხალხებს, ვინაიდან ვის პურს სჭამს, იმის სიმღერას იტყვიო, ნათქვამიარაც შეეხება ამიერ-კავკასიის ინდუსტრიალურ გეგმას და მის ასრულებას, ის უმთავრესად ენუქას ანდერძით დარჩა. ყველაფერი, რაც ვაკეთდა ამ დარგში ხეირიანი, ემსახურება ისევ იმ კალონიალურ ექსპლუატაციის მიზანს,—ნავთის და მარგანეცის მაქსიმალურს პროდუქციას და ექსპორტს: არის ეს «ზაპესები», გზები, ახალი ნავთსადენები, თუ რამდენიმე პატარა ქარხნები, რომელთა დანიშნულებაა პირდაპირი თუ არა პირდაპირი სამსახური ამ ორი დარგის, მიწოდება მათთვის ტექნიკური მასალის თუ ყოველ დღიური საჭიროების საქონლების.

ამნაირად არ შეიძლება ლაპარაკი ინდუსტრიალურ აღმშენებლობაზე, რომელსაც ჰქონდეს მიზნით ადგილობრივი ნედლი მასალის ადგილობრივად გადამუშავება. ამიერ კავკასიის ტრალიზმი იმაშია, რომ მიუხედავად მოსკოვის სამრეწველო ექსპერიმენტებისა, კავკასია მანც დარჩა აგრარულ ქვეყნად, მაგრამ უპურით. საბჭოთა რუსეთმა მას გაუნადგურა ორგანულად აშენებული სამიწადმოქმედო სისტემა და მაგივრად აიძულა გადასულიყო სპეციალური კულტურის მეურნეობაზე, რომლის ნაყოფიერება პრობლემატურია. წინეთ ჩამოგვქონდა პური მხოლოდ ქალაქებისთვის, ესლა გლეხებიც ჩამოტანილი პურით უნდა იკვებებოდნენ. ასეთი მდგომარეობა ინგლისსაც უჭირს, ჩვენთვის კი დამლუპველია და სწორეთ ამაშია ჩვენთვის ჯოჯოხეთური შედეგი ხუთწლედისა. ყველა ერის, მით უმეტეს მცირე ერისთვის და ეკონ. ერთეულის თავისუფალი ცხოვრების აუცილებელი პირობაა, რომ თავის მიწა-წყალზე მოპოვოს თავისი მინიმალური სახარდა-საქმიელი. ასეთ სათუთ საგანში დაუშვებელია დამოკიდებულება უცხოეთზე, უცხო ერზე. ეს არ ნიშნავს ტექნიკურ მცენარეობის კულტურის უარყოფას, პირიქით მას უნდა დაეთმოს საგრძნობი ადგილი ჩვენს მეურნეობაში, მაგრამ ხორბალის კულტურის გვერდით, არა მის ადგილას, მით უფრო რომ ეს ორი კულტურა სულ სხვადასხვა კლიმატურ ზონებს მოითხოვს—პირველი დაბალს, მეორე კი მაღალს,—და ერთმანეთს არ ეჯახებიან.

ამნაირად მხოლოდ ამიერ-კავკასიის (პრობლემის გასამართივებლად ჩვენ ქვემოთ ეკონ. ანალიზში ვამბობთ მარტო ამიერ-კავკასიაზე, მაგრამ მთიელთა რესპუბლიკის შესვლა ასწევს კონფედერაციის დადებითს მხარეებს, არასოდეს დააფერხებს) ფარგლებში შეიძლება სასარგებლოდ გამოყენება თანამედროვე განვითარების ტენდენციისა პარმონული, ზომიერად აუტარკიული სამეურნეო ერთეულის აშენებისთვის, სათანადო შრომის განაწილებით და დარგთა დისლოკაციით. ამისათვის უპირველეს ყოვლისა კლიმატური და გეოლოგიური პირობებია ზედმიწევნით ხელსაყრელი. სწორეთ უმაღლეს სიმდიდრეს და კეთილდღეობის ფაქტორს წარმოადგენს ამიერ-კავკასიისთვის ეს ბუნებრივი სხვადასხვაობა, სიჭრელი, გამომდინარე ორი ზღვის შუა მდებარეობისა და ვერტიკალური ზონალობიდან: 21 პრ. კავკასიის ტერიტორიისა 1800 მეტრიან ზევით დევს ზღვიდან, 35 პრ. არის 600—1800 მ. შუა, მხოლოდ 44 პროცენტი 600 მეტრის დაბლა და აქედან მხოლოდ 30 პრ. წარმოადგენს დაბლობს. ის გარემოება, რომ ამ-კავკასია მდებარეობს ორ ზღვას შუა და დაცულია კავკასიონის ქედით ჩრდილოეთის ქარებისაგან, უფლებას აძლევს კაცს იფიქროს, რომ ამ-კავკასია თბილი კლიმატის ქვეყანაა, სინამდვილეში კი აქ ვხდებით სულ მოპირდაპირე კლიმატებს: კონტინენტალურს, მთიურს, ტყიურს, ნოტიოსს, სუბტროპიკულს, მედიტერანულს და სხვ. მიწაც ასე სულ სხვადასხვა თვისების და შემადგენლობისაა. ეკონომიური შედეგი და მნიშვნელობა ამისა ცხადია: ფლორის—ფაუნის და ყველა სხვა ბუ-

ნებრივი სიმდიდრის სიჭრელე, მრავალფეროვნება, დისლოკაცია; რაც არ მოეპოვებოდა მაგალითად აზერბაიჯანს და სომხეთს, ბლომად აქვს საქართველოს, ან პირიქით. ამ-კავკასიის სიმინდის 90 პროც. იძლევა დასავლეთი საქართველო. საწამლო ხორბლეულობის ქვეყანაა აზერბაიჯანი, სავაჭრულად—სომხეთი, და საქართველოს კი შუათანა ადგილი უჭირავს. მაღალხარისხის ხარისხი თანამაქოს 77 პროც. ჩვენში მოდის, ბრინჯი მოყავს მარტო აზერბაიჯანს. ასეთივე დიფერენციალია, ბუნებრივი განაწილება არის ყველა სხვა დარგებში: მანდილოსანობა, ხეობის სიმდიდრესა, პირუტყვის მოშენებასა, ტექნიკურ მცენარეების კულტურაში და სხვა.

დედა-მიწის არც ერთ კუთხეში არ არის ასეთი მონაკლები ბუნება ასე შედარებით პატარა მანძილზე, მცირე ტერიტორიაზე. მისი მნიშვნელობა, რა თქმა უნდა, არა მარტო სილამაჩეშია, არამედ ღრმა, განუსაზღვრელი ეკონ. უპირატესობაში. რომ დაახლოებით მაინც გამოვხატოთ ამ ფაქტორის მნიშვნელობა, მივმართავთ დიდი ბრიტანეთის და მისი დომინიონების ეკ. ბოლოს მაგალითს, რასაც ბრიტანეთმა მიაღწია ასეთი წლების იმპერიალისტიკური ცდით, დედამიწის სხვადასხვა დაშორებული ვეებერთელა კუთხების გაერთიანებით.—მასვე მიღწევს ამიერ-კავკასია თავის მცირე ტერიტორიაზე, მხოლოდ იმ განსხვავებით რომ ამის ეკონომიური ეფექტი უფრო ინტენსიური და ნაყოფიერი იქნება (ადგილობრივი მასტაბით, რა თქმა უნდა, შედარებით), ვინაიდან ჩვენ არ გვაფერხებს დიდი მანძილის დაბრკოლება. ინტერესთა წინააღმდეგობა; ვართ უშუალო მეზობლები, გვაქვს საერთო ინტერესები და პარამონიული ბუნებრივი სტრუქტურა. ეს ბუნებრივი უპირატესობა კონფედერაციის ნიადაგზე გვაძლევს ჩვენ საშვალებას მაქსიმალურად განვავითაროთ ჩვენი პოტენციალური ეკონომ. შესაძლებანი და შევქნათ პარამონიული ეკონომ. ერთეული მისი ორივე ფრთის (აგრარული და ინდუსტრიალური) წინასწარობით, დარგთა შინაური ფართო განაწილებით, დიფერენციალით, როგორც სოფლის მეურნეობაში ისე სამრეწველოში. აგრარულ სფეროში აქ სხვა და სხვაობის საშვალებას იძლევა ვერტიკალური ზონალობა ამიერ-კავკასიისა: 1) მაღალი ზონა ეკუთვნის პირუტყვის მეურნეობას და მასთან დაკავშირებულ წარმოებას (ხორცი, კარაქი, ყველი, რძე, მატყლი, ტყავი და სხვა). 2) საშუალო ზონა—ხორბალს და სხვა საკვებს მცენარეობას. 3) დაბალი ზონა კი ტექნიკურ კულტურას (ბამბა, ჩაი, თამბაქო, რამი და ბევრი სხვა).

რაც შეეხება ინდუსტრიალიზაციის პერსპექტივებს, მრავალმხრივ შესაძლებლობებს. ეს მოცემულია იმით, რომ ინდუსტრია ემყარება მხოლოდ ადგილობრივ მრავალხარისხ ნედლ მასალას და იავს ენერჯეტულ ბაზას. ვასანელებთ ამ კავკასიის მთავარ ნედლ მასალებს და მრეწველობის საგნებს და ამასთან ერთად უნდა ვიკულისხმოთ სათანადო ინდუსტრიალური დარგი, და მისი ტერიტორიალური განაწილება. დისლოკაცია: 1) ტექსტილი—ბამბა, მატყლი, აბრეშუმი, რამი, კენაფი და ხელოვნური აბ-

რაშუმი; 2) ტექნიკური მცენარეობა—თამბაქო, ვაზი, შაქრის ჭარხალი, ჩაი; 3) აგრარული პროდუქტები—ტყავი, ხორცი, კარაქი და ყველი, ხილეულობა; 4) მრავალხარისხ ტყის მასალები; 5) მრავალხარისხ მიწის ქვეშ მდებარე სიმდიდრე—ნავთი და მისი პროდუქტები, მარგანცი, კოკსი, რკინა, სპილენძი და სხვა მანდილოსანობა და ამასთან დაკავშირებული შავი და ფეროვანი მეტალურგია. ენერჯეტული ბაზის მხრით განსაკუთრებული მნიშვნელობა ეკუთვნის წყლის ენერჯიას: მთელი ამიერ-კავკასიაში დაახლოებით გამოანგარიშებულია 6 მილიონი ცხენის ძალა, მხოლოდ ეკონომიურად გამოსადეგი კი 3 მილიონი, აქედან ორი მილიონი ეკუთვნის საქართველოს, დანარჩენი ერთი მილიონი სახანგეროდ აზერბაიჯანსა და სომხეთს.

შეთანხმებული განვითარება, ინდუსტრიალური და აგრარული, არამც თუ მოცემულია ბუნებრივი ფაქტორების სხვადასხვაობით, არამედ, მასთან ერთად აუცილებელიცაა: მაღალი აგრარული პროდუქცია მოითხოვს მაღალი ინდუსტრიის ქალაქს, მცხოვრებთა კეთილდღეობის მაღალი შთანთქმის; პირიქით, განვითარებული ინდუსტრიის ზურგს უნდა უმაგრებდეს მდიდარი სოფელი, მაღალი მყიდველთა ბითი ძალით.

მაგრამ თვით ბუნებრივი სტრუქტურის გამო, ასეთი ეკონ. აყვავებას უდევს ერთგვარი საზღვრები—მაქსიმალური და მინიმალური; აყვავება შესაძლებელია მხოლოდ ამიერ-კავკასიის, ან კავკასიის გაერთიანებით, კონფედერაციის სახით მაინც, რათა მთლიანად იქნეს გამოყენებული სხვებზე უფრო მეტი დიდი რესურსები. მხოლოდ და მხოლოდ კონფედერატიული ამიერ-კავკასიის (ან კავკასიის) ფარგლებში იქნება ყველა ზემოდ დასახელებულს დარგს უკონკურენტო ფართო შინაური ბაზარი.

(დასასრული იქნება)

მ. უ.

კომუნისტები საქართველოში

(ყოფილი კომუნისტის მოგონება)

უკვლევნიძე

ბრძოლა რუს ველოკოდერეკენიკებთან გაიშალა უპირველეს ყოვლისა რკინის გზებზე. ამიერ-კავკასიის რკინის გზების პროფესიონალური კავშირი შეიქმნა ცენტრი ამ ბრძოლისა. 1922 წელში მე ვიყავი ამ-კავკ. რკ. გზ. პროფ. კავშირ. თავმჯდომარეობით, საქართველოს კომ. პარტი. ცეკამ მხარი დაუჭირა ამ-კავკ. გზების პროფკავშირებს და შეებრძოლა ამ-კავკ. საოლქო პარტიულ კომიტეტს. ჩვენ გვინდოდა დამოუკიდებელი საქართველოს რესპუბლიკა და არა დამოუკიდებლობის «ვივისკა». რომელიც მოსკოვულ დამპყრობლებს ესაუბრებოდათ შირმით. ჩვენ გვინდოდა შევექმნა ჩვენი ქართველი ჯარი და რუსის ჯარის გაგანას არ მოვიზოვდით, მაგრამ ფაქტიურად ასე გამაძლიდა. ჩვენ გვინდოდა გაგვემაგ-

რებია ჩვენი ვალიუტა. ჩვენ გვინდოდა, რომ ქართული ენა საქართველოში ყოფილიყო სახელმწიფო ენათ ფაქტიურათ და არა დეკლარატიულათ, როგორცის გადააქციეს ჩვენმა დამპყრობელებმა. პასუხად ჩვენი მოთხოვნილებებისა, დაყრდნობილი რუსის ხიშტებზე, მოსკოვის ჩინოვნიკები, ნაციონალიზმის, ბრალს გვდებდენ, ლიკვიდაციას უშვებოდენ იმ პატარა სამხედრო ნაწილებს, რომლებიც დიდი ვიი ვავლასით ჩვენ შეგვქმენით, და ცინიკურად აცხადებდენ: «დეე, ქართველმა მუშებმა და გლეხებმა მშვიდობიანად იმუშაონ, მის მაგიერ რომ ტყვილად დრო დაკარგონ სამხედრო სამსახურში. ჩვენი ძმური სახელგონი რუსის წითელი არმია კი დაიცავს მათ მშვიდობიან შრომას».

ჩვენი ვალიუტის გამაგრებაზედ ისინი დემაგოგიით გვიპასუხებდენ, რომ ჩვენ ორიენტაციას ვაკეთებთ სტამბოლზე და არა მოსკოვზე, რომ ჩვენ საერთაშორისო რევოლუციის გამცემლები ვართ. საქართველო აავსეს ღირებულება-დაკარგულ რუსის ფულებით და რამდენიმე კვირის განმავლობაში დაცალეს სურსათ-სანოვანისა და სხვა მასალებისაგან. ამ ნაირად მაგარი ქართული ვალიუტა ხელოვნურათ გაუთანასწორეს ფას-დაკარგულ რუსის ვალიუტას. საბჭოთა სისტემაში ყოველთვის თანასწორობა მიდის ქვევით.

თანასწორობა მათხოვრობაში, სიმშილში და უფლებობაში. ქართული ენის გასახელმწიფოების მაგიერ, ისინი უსირცხვილთ იმეორებდენ ყალბ ლოზუნგს: «უნდა შეექნათ კულტურა, ეროვნული ფორმით, ხალხ ინტერნაციონალური შინაარსით». და ფაქტიურათ შემოიღეს რუსული ენა ქართულის მაგიერ რკინის გზებზე, ამკ.-კავ. ფედერაციის გამოცხადებამდე, და ფედერაციის გამოცხადების შემდეგ რუსული ენა შეიქმნა გაბატონებული—სავალდებულო მთელი ფედერაციისათვის. 1922 წელში იყო ასეთი შემთხვევა, როცა შრომის კომისარმა ლ. დუმბაძემ ქართულათ დაწერილი ბარათი გაუგზავნა ამ. კ. საოლქო კომიტეტის მდივანს მ. ორახელაშვილს. უკანასკნელმა უკან დაუბრუნა მას წერილი და განუმარტა, რომ წერილი უნდა რუსულათ იყოს დაწერილი. ლ. დუმბაძემ ეს საკითხი დასვა საქ. ცენტრ. კომიტ. სხდომაზე. შემთხვევით ამ სხდომას დაესწრა ა. ი. რიკოვი. ორჯონიკიძემ დიდი აჟაქოთი ატეხა ამ საკითხის ირგვლივ, ის ძალზედ უკმაყოფილო იყო ამ საკითხის დასმით და სულ დასცინოდა ლ. დუმბაძეს, «ნესხასტინი გრუზიშკა, ნე მოქემ პისათ პო რუსკი»: ძალიან ღირსშესანიშნავი იყო ა. რიკოვის შეხედულება ამ საკითხზე. მან სიტყვა მოითხოვა და სხვათა შორის განაცხადა: «რა საჭირო იყო რევოლუცია, თუ რუსეთთან ერთად საქართველოც იარსებებსო». ასე ჩქარა. ასე საცოდავი განდა სახე «დამოუკიდებელი» საქართველოს რესპუბლიკის. როდესაც ჩვენ შევეცადეთ პარტიულ დაწესებულებებიდან მასებში საკითხების გადატანას და იქ დისკუსიის გამართვას, ორჯონიკიძე-მისანიკოვმა დაინახეს, რომ 90 პროც. პარტიული მასებისა ჩვენ მხარეზეა. ასეთ შემთხვევაში ორჯონიკიძე გამოუძახებდა ტელეფონით ჯარის ნაწილებს, რომლებიც იმავ

წუთში იქ გაჩნდებოდენ და წარმოსთქვამდა იმათ წინაშე საჩივარ სიტყვას. წამოგვისიანებდა ჯარს, ეტყოდა მათ, რომ ჩვენ მათი გარეკა გვინდა საქართველოდან, რომ ჩვენ იმის უნარიც შეგვწევს, რომ მათ დავეცეთ ცხადი, განვითაროლოთ და ამოვსოლოთ. თავის თავად ცხადია, რომ ასეთი დემაგოგია მხეცურ სიძულელის ბადებდა ქართველთა და რუსებს შორის, და იყო მრავალი შემთხვევა, როდესაც «მოკამათე» რუსის არმიელები იარაღს ახარუნებდენ, გვემუქრებოდენ, ხშირად ლახავდენ ჩვენს მომხრეებს და უფრო ხშირად ერყვებოდენ ჩვენს კრებებს. ერთი სიტყვით ახდენდენ ნამდვილ დარბევას.

ამნაირი მეთოდებით ნერგავდა «ინტერნაციონალიზმს» საქართველოში მოსკოვის ცერბერი ორჯონიკიძე. საერთაშორისო რევოლუციის ინტერესებით ამართლებდა ის, უკაცრავათ მოხსენებდა, თავის «სოციალისტურ» მოღვაწეობას. და ამ დროს, ჩვენ, ვინც ბრძოლას ვაწარმოებდით ველიკოდერკავნიკებთან, ვიყავით ფაქტიურათ საქართველოს მთავრობა.

ორჯონიკიძესთან ერთი მაგარი შეტაკების შემდეგ, ტფილისის აქტივზე, ჩვენ გაუგზავნეთ ლენინს შემდეგი დეპეშა: «ტრებუემ უბრატ სამოდურად-დერკიმორდუ ორჯონიკიძე, ბოლშევიკ ვ სოსტოიანიი ტერპეტ ევო ხამსტვა. ცეკა გრუზიი».

პასუხათ ჩვენი დეპეშისა მივიღეთ ლენინის დეპეშა: «გოზმუშჩიონ, ჩტო ტელეგრამუ პრისლალი, მინუია გენსეკა, ტაკეე ტონომ. ლენინ».

ლენინის ასეთმა პასუხმა ძალიან დაგვალბა და საჩქაროთ გავგზავნეთ მოსკოვში დელეგაცია, კ. ცინცაძის, ლ. დუმბაძის და მ. ოკუჯავას შემადგენლობით, ლენინისთვის უშუალოთ ასახსენელათ, თუ რა ხდებოდა საქართველოში. ლენინი მაშინ ავად იყო. თავის თავად ცხადია, რომ ჩვენმა დელეგაციამ მოინდომა ლენინის ნახვა სტალინის გარეშე, მაგრამ გამორკვა, რომ სტალინმა იმ დროისთვის უკვე შესძლო არამც თუ ავადმყოფი ლენინის თავის კონტროლის ქვეშ აყვანა, არამედ შექმნა ისეთი მდგომარეობა, რომ მის გარეშე ლენინთან შეხვედრა შეუძლებელი ხდებოდა. ბევრი ცდის შემდეგ დელეგატებმა მოახერხეს კრუპსკაიას ნახვა და გადასცეს მას ყოველივე. კრუპსკაიამ ყოველთვის კარგათ იცოდა ლენინის მიწერ-მოწერა და ნამეტურ მაშინ, როდესაც ლენინი ავად იყო. როდესაც ჩვენი წარმომადგენლებისაგან გაიგო, ჩემ მიერ ზემოდ ნაჩვენებ ორ დეპეშაზედ, გაკვირდა და თქვა, რომ ლენინს არც მიუღია პირველი დეპეშა და არც გაუგზავნია მეორე. კომენტარიები ზედმეტი იყო. ცხადი გახდა, რომ სტალინის კონტროლს ქვეშ იყო არამც თუ ლენინთან მისვლა, არამედ მას მკაცრ კონტროლს ქვეშ ჰქონდა უკვე მთელი ლენინის ფოსტა, მისგან გასული და მასთან შემოსული ქაღალდების. და გვიან მთლად დააწმუნდენ ლენინთან ლაპარაკის დროს, რომ ჩვენ მიერ გავგზავნილი დეპეშა ლენინს არ მიუღია და ის გადაჭერილი იყო სტალინის მიერ და პასუხიც სტალინმა შეადგინა და ლენინის ხელმოწერით გამოგზავნა, როგორც მკითხველი დაინახავს. სტალინმა კარგათ იცოდა ლენინის ავადმყოფობის სერიოზულყოფი



ბა და უკვე 1922 წლის ბოლოში უცერემონიოდ ჩაიდინა სიყალბე. სიყალბის და პროვოკაციის სფეროში სტალინს პროფესიონალათ სთვლიან. ლენინი გრძნობდა თავს ცუდად, მაგრამ ჩვენი წარმომადგენლები კარგათ მიიღო. დიდი ინტერესით მოუხმინათ, აძლევდა შეკითხვებს სხვადასხვა წვრილმან საკითხებზედაც კი. ხოლო როგორც ჩვენებმა შენიშნეს, ამ.კავ. ფედერაციის ავტორი ლენინი იყო. ბოლოს ლენინი დაჰპირდა სრულ დახმარებას სტალინ-დნერჟინსკი-ორჯონიკიძის წინააღმდეგ ბრძოლაში. უკანასკნელზე (ორჯონიკიძეზე) სთქვა, რომ ის იქნება პარტიიდან გამორიცხული «ზა რუკოპრიკლადსტვო. კოტორე ვოშლო ვ ეგო პრაქტიკუ».

ლენინი დაჰპირდა, რომ ის ამზადებს მასალებს ყრილობისთვის, სადაც გამოვა ქართულ საკითხზე და სტალინ-დნერჟინსკის სრულ დისკვალიფიკაციას მოახდენს. აქვე დაუმატა: «ნეტ ხუეე ხრისტიანინა, ჩემ კრეშიონი ევრეი ი სამი ველიკოდერჟაენიკ ბიევეტ ინოროდეც, სდელავშისისა ველიკოდერჟაენიკომ», და დასახელოა სტალინი, — დნერჟინსკი-ორჯონიკიძე. ლენინი ემზადებოდა ყრილობისთვის, მაგრამ ამინდი სტალინისთვის მუშაობდა. ლენინი თანდათან უარესად ხდებოდა და ყრილობამ ჩაიარა უმისოდ. სტალინის აღვირი თანდათან იქიმებოდა პარტიაში, სანამდი აღვირი მუენდშტუკათ არ გადაიქცა. 1922 წლის ზაფხულზე პოლიტბიუროში იდგა საქართველოს საკითხი. ლენინმა ვერ შესძლო მიეღო მონაწილეობა პოლიტბიუროს სხდომაზე, რადგან, ისედაც შეუძლებლობის გარდა, კბილები სტკივოდა. საქართველოს საკითხი პოლიტბიუროში გადასწყდა სტალინის გემოზე. მეორე დღეს ლენინი სწყერდა ჩვენ წარმომადგენელს: «კ სოჟალენიუ ვჩერა ნე მოგ უჩასტვოვაც ვ ზასედანი პოლიტბიურო, პო გრუხინსკომუ ვოპროსუ, იზ ზა ბოლენჩი ზუბოვ. ვ რეშენი პოლიტბიურო მოხიატ დოპუშჩენა ვოპიუშჩაია გრუბაია ნელოიალონსტ კ გრუხიი ი კ გრუხინსკიმ ტოვარიშჩამ, კაკ ტოლკო პოპრავლიუს, ვსემი სვაიმი ზდოროვიმი ზუბამი პერეგრიზუ გოროლო ველიკოდერჟაენიკამ იზ პოლიტბიუროთ».

1922 წლის დეკემბერში ლენინი იწერებოდა ტფილისში: «ტ. ტ. მახარადზე, მდივანი ი დრუგიმ. დოროგიე ტოვარიშჩი! სბოლშიმ ვოლენენიმ სლყეუ ზა ვაშეი ბოროდი, დუშიი ს ვამი, გოტოვლიუ პო ვაშემუ ვოპროსუ მატერიალი კ სიხზუ. ეელაიუ ვამ პოლონოგო უსპესა. ვაშ ლენინი».

ერთი წლის შემდეგ ლენინი გარდაიცვალა. თავის ანდერძში ის უწოდებდა სტალინს უხეშს და არა ლოიალურს, ძალაუფლების ბოროტათ გამომყენებელს. ის ურჩევდა პარტიას. რომ სტალინი მდივნიდან მოეხსნათ და აფრთხილებდა, რომ სტალინის ამ ადგილას დატოვება სასიფათოა. ის პარტიას დაანგრევს და გათიშავსო. ორჯონიკიძის პარტიიდან გამორიცხვას მოითხოვდა. სტალინმა მუხანათურათ დაარღვია ლენინის ანდერძი, განხადნამდვილი თვითმპყრობელი არამც თუ პარტიაში, არამედ მთელ სახელმწიფოში, ორჯონიკიძე გაიხადა თავისი მარჯვენა ხელად და იმათ ერთათ კიდევაც დაანგრის და გათიშეს პარტია, სულ დაასამარეს

რევოლიუცია და შექმნეს ისტორიაში ჯერ გაუგონარი ტერორი და სიმშილი. მინდა აქვე აღვნიშნო, რომ მე სრულიათ შორს ვარ იმ აზრისაგან, ვითომ ლენინს აწუხებდა საქართველოს საკითხი. საქართველოში რაც ხდებოდა, ეს სრულიათ ლოლიკური იყო საბჭოთა წვობილებისთვის და როგორც ასეთს, არ შეეძლო შეეწუხებია ლენინი. ამის მაგალითი ბევრია და ასევე ხდებოდა სხვა «ვასაბჭოებულ» რესპუბლიკებშიაც. საქმე აქ საქართველოში როდი იყო. აქ იყო საქმე შემდეგში ლენინი ისეთ ნაირად გახდა ავით, რომ სტალინისთვის ცხადი იყო, ის არ მორჩებოდა. ლენინი განწირული იყო. სტალინმა, როგორც უხეშმა კაცმა, უცებ შეაქცია ზურგი ლენინს და შეუდგა აპარატში თავის პოზიციების გამაგრებას და ტროცკის წინააღმდეგ ინტრიგებს. ლენინი სულ რამდენიმე თვის ავად მყოფი იყო, როცა სტალინმა კრუჰსკაიას უთხრა, რომ მათ დიდი ბინა უკაციათ და ნაწილი უნდა ვაათავისუფლოთო, კრემლში ბინების ფართობის კრიზისი არისო, ამას გარდა მრავალი უხეში შეტაკება მოუვიდა მას კრუჰსკაიასთან. როცა ლენინი დროგამოშვებით კარგათ ხდებოდა და ცოლმა უამბო მას სტალინის სიტლანქებზე, ლენინი გაბრაზდა და წერილი გაუგზავნა სტალინს: «ვწყვეტ თქვენთან პირად მეგობრობასო» და თან ტროცკის დახმარება მოინდომა სტალინის წინააღმდეგ. ხოლო ბრძოლის მიცემა მოინდომა საქართველოს საკითხზე, ვითომ სტალინი ეროვნულ პოლიტიკას აბრუნებდა. ამნაირად საქართველოს საკითხი ფრაქციულ ინტრიგებისთვის უნდოდათ გამოეყენებიათ ლენინსა და ტროცკისაც. ჩვენში ბევრი გულუბრყვილოთ ჰფიქრობდა, რომ ლენინი და ტროცკიც ჩვენი «ფალავანდები» იყვნენ. ეს სრულიათ ვადამცდარი აზრია.

რუსეთის პროფკავშირების მეხუთე ყრილობამოხდა მოსკოვში 1922 წლის მიწურულს. მაშინ საბჭოთა კავშირი არ არსებობდა და რ. ს. ფ. ს. რ-ის ცენტრალური პროფესიონალური კავშირები იწვევდა ყრილობას «ძმური» რესპუბლიკების «მოპატიეებით». მეხუთე ყრილობაზე ერთ საკითხთაგანი იყო ყველა საბჭოთა რესპუბლიკების პროფკავშირების პროფინტერნში შესვლა რ. ს. ფ. ს. რ-ის პროფკავშირების მეშვეობით. გარეშე ამისა ლაპარაკი არ შეიძლებოდა. იმ დროს ამ.კავ. რესპუბლიკების პროფკავშირები გააფთრებულ ბრძოლას ეწეოდნენ რუსეთის პროფკავშირების ამ.კავ. ბიუროს წინააღმდეგ. უკანასკნელს ხელმძღვანელობდნენ ტომსკის და ლოზოვსკის «პოდრუჩენები» გინზბურგი და გაუსმანი. ეს ბიუროკრატიული დაწესებულება ისეთ უსირცხვილო მუშაობას ეწეოდა რესპუბლიკების პროფკავშირების მიმართ და იმ ზომაზე აიმახვრა თავის წინააღმდეგ ყველა კავშირები, რომ მისი ხელმძღვანელები, გინსბურგი და გაუსმანი. დემონსტრატულათ არ გაიყვანეს არც ერთ რესპუბლიკანურ ყრილობაზე, მეხუთე ყრილობის დედეგატებათ. საქმე იმაშია, რომ ამ.კავ. რესპუბლიკების დამოუკიდებლობის დროს, 1917-1920 წ.წ., სოციალდემოკრატები, დაშნაკელები და მუსავატელები პროფკავშირებს აძლევდნენ დიდს სარბიელს თავის მოქმედებისთვის. მოს-



კოველი ბიუროკრატები კი პირიქით ჰკლავდნენ ყოველსავე ინიციატივას, თვითმოქმედებას და მოითხოვდნენ «კახიონი» ინსტრუქციებით მუშაობას.

ჩვენ. საქ. დელეგაციამ. დავაყენეთ კითხვა საქართველოს პროფესიონალური კავშირების პროფინტერნში უმუშაოთ შესვლისა. ჩვენ შემოგვიერთდნენ სომხეთის და ადერბაიჯანის დელეგაციები. გადავწყვიტეთ, რომ ამ.კავკ. დელეგაცია ერთი მთლიანი ფრონტით გამოვა მეჭუთე ყრილობაზე და მოითხოვს პროფინტერნში უმუშაოთ შესვლას. მოტივით ჩვენი ასეთი გამოსვლისთვის ვასახელებდით იმ მდგომარეობას, რომ ამ.კავკ. რესპუბლიკები ფორმალურათ რ. ს. ფ. ს. რ-ში არ შედიან. დამოუკიდებლობა და დამოუკიდებლადვე უნდა შევიდნენ პროფინტერნში. ასეთმა ჩვენმა გამოსვლამ ისეთი შთაბეჭდილება მოახდინა ყრილობაზე, როგორც გამსქდარმა ყუმბარამ. გამოვიჩინა ბევრი თანამგრობნი: უკრაინელები, ბელორუსები, კარელები, თურქესტანელები და სხვები. ვ. ც. ს. პ. ს-ის ხელმძღვანელები ტომსკი და ლაზოვსკი დაფხვნენ. გამოილაშქრეს დემოკრატიული სიტყვებით, რომ ჩვენ საერთო ფრონტის დამრღვევების როლში გამოვდივართ და ვმუშაობთ მენშევიკების და სინდიკალისტების სასარგებლოთ. მოგვყარეს ბრალდებები, რომ ჩვენ არ ვაძლევთ მუშაობის საშვალებას ამ.კავ. ბიუროს ჩვენ უპასუხეთ, რომ დამოუკიდებელი შესვლა პროფინტერნში ჯერ კიდევ არ ნიშნავს საერთო ფრონტის დარღვევას. დამოუკიდებლათ შესულვას, თვით პროფინტერნში შევიძლია საერთო ფრონტის შექმნა. ჩვენ ხაზი გაუსვით იმასაც, რომ ა.კავ. ბიურო სრულიათ ზედმეტი და მავნე დაწესებულებაა პროფესიონალური მოძრაობისთვის და მოვითხოვდით იმის ლიკვიდაციას. მისი უავტორიტეტობის დასამტკიცებლათ მოვიყვანეთ მაგალითი, თუ როგორ გააზავეს ყველა ამ.კავ. ყრილობებზე მისი ხელმძღვანელები, გინსბურგი და გაუსმანი და მივაქციეთ ყრილობის ყურადღება იმაზე, რომ ამ ვაქაბატონებს ყრილობაზედ სტუმრების ადგილი უკავიათ. პასუხათ ტომსკიმ ამოიღო ჯიბიდან სასტუმრო მანდატი და განაცხადა, რომ მასაც არა აქვს ყრილობაზე დელეგატის მანდატი, მაგრამ ეს იმას არ ნიშნავს, რომ ავტორიტეტი არა აქვს პროფკავშირებში. მე ვუპასუხე, რომ არასოდეს არ მეპარებოდა იმაში ეჭვი, რომ ტომსკი არის კომისარი პროფმოძრაობის და არა ბელადი. საქმე გართულდა იმ ზომამდე, რომ ტომსკიმ შესწყვიტა ყრილობის სხდომა და დამოუქანა კუიბიშევის ცეკიდან. მოაწყვეს ფრაქციის სხდომა და მიგვიწვიეს ჩვენ «ზაჩინშიკები». კუიბიშევა მოგვისმინა. თავისი აზრი არ გამოთქვა (უქონლობის გამო) და დაგვიპირდა სადამოს მოვალე. სადამოს კუიბიშევემა სტალინის სახელით გადმოგვცა «ზაჩინშიკებს», რომ დაუყონებლივ დაგვეტოვებია «დამოუკიდებლობის» ლაპარაკი და ყრილობაზე გამოსულიყავით («საერთო ფრონტის» სასარგებლოთ. წინააღმდეგ შემთხვევაში დაგვემუქრენ პარტიიდან გაძევებას. სახლვარი, დადებელი სტალინის მიერ, არ გვაძლევდა მანევრების საშვალებას, ჩვენ იძულებული გავხდით დავთანხმებულიყავით, მაგრამ გათანხმებებას ადგი-

ლი არ ჰქონია, მაშინ ეს შესაძლებელი იყო. მიშინ სტალინის მუხრუჭები არ იყო ისე მაგრათ მოჭერილი როგორც ამას აქვს ადგილი დღეს. შედეგათ ჩვენი გამოსვლისა მეჭუთე ყრილობაზე, ყველა ამ.კავ. რესპუბლიკების კავშირები «ვანახლეს» და ოდნავ თავისუფალ მოაზროვნე მომუშავეების რაგიერ დანიშნეს ყურმოჭრილი ჩინოვნიკები და უფრო გააძლიერეს ამ.კავ. ბიურო, მოსკოვის ფილიალი.

კირილე კაჭაბაძე.

წინარეობის პრობლემა

V.

იაპონიის მთავარი წარმოება, ტექსტილური ინდუსტრია, განსაკუთრებით მოლონიერდა დიდი ომის შემდეგ. დიდ ომამდე ინგლისის კოლონიებს მოდიოდა თითქმის მხოლოდ ინგლისის ტექსტილური ნაწარმოები. 1913 წელს ამ უქანასკნელის შემოტანა ინგლისიდან ბრიტანეთის ინდოეთში უდრიდა 97,1 პროცენტს, იაპონიის კი მხოლოდ 0,3 პროც. 1932 წ. კი ინგლისის შემოტანა შეადგენდა 48,7 პროც., იაპონიის კი 47,3 პროც., სხვა სიტყვით რომ ვსთქვათ, იაპონიის შემოტანა ინდოეთში თითქმის გაუთანასწორდა ინგლისისას.

მაგრამ არა მარტო იაპონიის ტექსტილური ნაწარმოებმა მოიპოვა უცხო ბაზარზე ფართე გასავალი. მთელი დასავლეთი აზია და აღმოსავლეთი აფრიკა მექანიურ ნაწარმოებს, ავეჯეულობას, კონსერვებს და სხ. თითქმის მხოლოდ იაპონიისაგან ყიდულობს.

ინგლისმა შესწყვიტა რა იაპონიასთან სავაჭრო ხელშეკრულება, გადასწყვიტა მის წინააღმდეგ საბაჟო ბრძოლის გამოყენება. იაპონიის ტექსტილური საქონელზე ბრიტანეთის ინდოეთში საბაჟო გადასახადი გადიდებულ იქნა 75 პროც-ით, სხვა საქონელზე კი — 25 პროც-ით. ეგვიპტეშიც საბაჟო გადასახადი იაპონიის საქონელზე 35 პროც-მდე ავიდა.

ყველა ამ ზომების შემდეგ, უქანასკნელ წლებში დაიწყო კატასტროფული დაცემა იაპონიის ექსპორტის. იაპონიის ექსპორტი დაეცა აზიის ქვეყნებში. ევროპაში, ჩრდილო და სამხრეთ ამერიკაში, აფრიკაში. აზიაში იაპონიის ექსპორტი 1919 წ. 955 მილიონ იენს უდრიდა. 1932 წელს ეს ექსპორტი 278 მილიონ იენამდე დაეცა. ჩრდილო და სამხრეთ ამერიკაში 1925 წ. იაპონიის გატანა ერთ მილიარდ იენს აღემატებოდა, 1932 წელს 472 მილიონ იენამდე შემცირდა. ევროპაში კი იაპონიის ექსპორტი 1919 წლიდან განახევრდა. საერთოდ კი მთელი მისი ექსპორტი, რომელიც 1929 წელს 2,1 მილიარდ იენს უდრიდა, 1933 წელს 1,4 მილიარდ იენამდე დაეცა.

რასაკვირველია იაპონიის აღებ-მიცემობის ასეთი შემცირება უცხოელ ბაზარზე არ მიეწერება მარტო იმ რეპრესიებს, რომელიც იაპონიის წინააღმდეგ იქნა მიღებული, აქ დიდი როლი ითამაშა საერთო კრიზისმა, რომელიც აგერ ექვსი წელიწადია რაც მთელ დედა მიწის ზურგზე მძვინვარებს, მაგრამ უდავოა, იაპონიის წინააღმდეგ მიმართულმა რეპრესიე-



ბმა მისი ექსპორტის დაცემაში მთავარი როლი ითამაშა.

ცხადია იაპონიისთვის ომი ნაკლები უბედურებაა და იმდენ ზიანს ვერ მოუტანს, როგორც მისი აზიის მატერიკიდან გადაგდება, მისი ისევ ღარიბ კუნძულებზე მოქცევა, რომელნიც ნახევარი საუკუნის წინ 30 მილიონ მცხოვრებთაც ვერ იტევდა და ვერ კვებავდა, და მისი სააღმშრებელი ექსპანსიის შეწყობა.

იაპონიის ფლოტი ჯერ კიდევ თავისუფლად თავს გრძობს წყნარ ოკეანეს დასავლეთ ბასინის ოთხ რაიონში: ოხოტის, იაპონიის, ყვითელ და აღმოსავლეთ ჩინეთის ზღვებში. მანხაიხეც—სასებო—იაპონიის მთავარი სამხედრო ბაზა ბატონობს. ხოლო მის ფლოტს ფრთები შეუკვეცეს, თავისუფალ მიმოსვლის საშუალებას მოკლებულია სამხრეთ ჩინეთის ზღვიდან დაწყებულ რაიონებში. ამერიკას—ფილიპინის კუნძულებმა—სამხრეთ ჩინეთის ზღვაზე დირიჟორის ჯოხი ხელთ მისცა. დიდი ბრიტანეთი—სინგაპურის წყალობით—მეფობს შორეულ აღმოსავლეთის მთავარ საზღვაო, დასავლეთის ბაზრებთან შემართებულ გზებზე.

შევრთებულ შტატებმა, ფლოტისთვის ძლიერი ბაზის შესაქმნელად, ჩრდილოეთიდანაც მოუარა იაპონიას. ეს რამოდენიმე წელია, რაც ის შეუდგა ნიადაგის მზადებას. ორი სამხედრო ნავთსადგურის შესაქმნელად: ერთი ალიასკას ნახევარ კუნძულზე და მეორე უნალიასკას კუნძულებზე (ალეუტის არქიპელაგია). საბჭოთა რუსეთიც ხელს უწყობს და აქეზებს ამერიკის შეერთებულ შტატებს, რომ ამ უკანასკნელმა გამოიყენოს ალეუტის კუნძულების სიანლოვე იაპონიასთან.

ამ რიგათ, ჩრდილო ამერიკის შეერთებული შტატები თანდათან უახლოვდება იაპონიის კუნძულების აზიის მატერიკთან შემაერთებულ ძაფს—იაპონიის ზღვას. რომ ეს უკანასკნელი ხელთ იგდოს; იაპონია, აზიის მატერიკს, ამ თავის ეკონომიურ ბაზას მოსწყვიტოს. ამის განხორციელება კი, შეერთებულ შტატების წყნარ ოკეანეზე სრულ გაბატონებას ნიშნავს.

ეკონომიურ ბაზას მოწყვეტილ იაპონიას, არა თუ ომის წარმოება, არ შეუძლია ცხოვრებაც. ამით აიხსნება ის, რომ როგორც დიდი ომი გათავდა და როგორც კი ამერიკამ დაიწყო მზადება ჩრდილოეთში ბაზების შესაქმნელად, იაპონიამ განსაკუთრებული ყურადღება რუსეთის საზღვრებზე ნავთსადგურების აშენებას მიაქცია. მან სამი უზარმაზარი ნავთსადგური—იუკი, სეისინი და იასინი—ააშენა. ამ ნავთსადგურების აშენებას მიზნათ აქვს იაპონიის ფეხის მომაგრება მანჯურიაში.

ფილიპინის კუნძულების დაპყრობით, ფორმოზას, როგორც იაპონიისთვის საექსპანსიო ბაზას, თუ მთლიანი მნიშვნელობა არ დაეკარგა, ყოველ შემთხვევაში მისი მნიშვნელობა შემცირდა და სამხრეთ ჩინეთის ზღვაზე ჩრდილო ამერიკის შეერთებული შტატები სრული ბატონი შეიქნა.

იაპონიას დავიწყებული არ ჰქონდა, რომ მის ჯიბეში ვერსალმა დიდძალ კუნძულებზე მანდატები

ჩააწყო, იმ კუნძულებზე, რომელნიც შედიან მარია-ნის, კაროლინის და მარშალის არქიპელაგოა შემადგენლობაში და რომელთა სტრატეგიული მნიშვნელობა განსაკუთრებულია. ეს კუნძულები ფილიპინის კუნძულების ზურგსაა შეჩერებული. ზოგ ამ კუნძულზე იაპონიამ საავიაციო ბაზები მოაწყო. სიპანის, ტინიანის და როტას კუნძულებზე საზღვაო ბაზები ააგო. ამავე დროს იაპონია აძლიერებს პოლიტიკურ და ეკონომიურ გავლენას თვით ფილიპინის კუნძულებზე. აქ ეწყობა იაპონიის კოლონიები.

სამანდატო კუნძულებზე საავიაციო და საზღვაო ბაზების მოწყობა და ფილიპინის კუნძულებზე იაპონიის მიერ ფეხის მოკიდება ხელს უწყობს სამხრეთ ჩინეთის ზღვაზე ამერიკის შეერთებულ შტატების სადირიჟორო ხელის შესუსტებას. აქ შექმნილი მდგომარეობა ჩინეთსაც ახალ პერსპექტივებს უსახავს. ამ ზღვაში თავისუფლად გასვლის უფლება მოკლებულისთვის, შორიდან მოსჩანს იმედები სხვათა ყმობისგან განთავისუფლებისა.

ო. სალაყაია.

პ რ მ ს ბ

«კავკასი» თავის იანვრის ნომერში უძღვნის ჩვენს მეთაურს, მის შეუფერებელ კამპანიის გამო, ორ წერილს, თითქო ერთი და იმავე ავტორისა, რადგან ერთი მეორის განმეორებაა და, რაც უარესია—ერთი მეორეზე უსაფუძვლო. ის სჩივის, რაღა ჩემთვის მოიკალათ და ამდენი ქართული გაზეთი უყურადღებოთ დასტოვებოთ. ამ შენიშვნას ჩვენ ვუვებლობთ იმ დამატებით, რომ შევცდით. ძალიან შევცდით, როცა მისთვის, «კავკასი» სთვის, მოვიცალეთ. თუ არა გჯერათ, აი საბუთები.

«განსაკუთრებულ დანაშაულად იმას გვითვლიან, რომ ჩვენი ყურნალი რუსულ ენაზე გამოდისო»—ამბობენ ორივე წერილის ავტორნი. ჩვენ მზგავსი არაფერი გვითქვამს. უსაყვედურებდით არა რუსულად წერას. არამედ ამ ენაზე, ე. ი. მტრის გასაგონად და აქედან გამოსაყენებლად, კავკასიელთა შინაურ დავის გამოზნეურებას და მერმე ისე მრუდეთ და მახინჯათ, თითქო «კავკასს» მიზნად დავსახოს, რაც შეიძლება მეტი ენება მიაყენოს კავკასიის საქმეს. ჩვენ არც ის გვითქვამს, რომ «კავკასის» რედაქტორს «უფლება არა აქვს შეეხოს კავკასიის თუ კერძოდ საქართველოს საქმეებს», როგორც ამას გვაწერს ჩვენი რაინდი თანამემამულე. ჩვენ აღვნიშნავდით მხოლოდ, რომ დღემდის ჩვეულებად არ გვქონებია მეზობელთა შორის ერთი მეორეზე გალაშქრება, ლანძღვა-თრევა, რომ ასეთი წესი გაერთიანების მაგიერ ლანგრევას უქადის კავკასიას.

«კავკასის» პოლემისტები უკმაყოფილო არიან, რომ ჩვენი მეთაური ხელმოუწერელია და ერთი მათგანი ასეთ სიყალბეს ამბობს: «დამოუკიდებელ საქართველოს ხელმძღვანელობს ა. ი. ჩხენკელიო». ეს ალბათ პასუხია ჩვენ შენიშვნაზე, რომ «კავკასის» რედაქტორმა, ჩხენკელის დაუკითხავათ, გამოაქვეყნა წერილი, რომელთაც ის გალიოდა «სამ-

თა საბჭოდან». ალბათ თუ ჰგონია მას, რომ ერთს უტაქტობას მეორეს თუ დაუმატებს; ჯამში ნამდვილ თავაზიანობას მიიღებს! მაგრამ ჩვენ არა ვართ დარწმუნებული, რომ მას სწორათ გადაუთარგმნეს ჩვენი მეთაური, რომლისათვის, მის ავტორის გარდა, პასუხისმგებელია მთელი შემადგენლობა სარედაქციო კოლეგიისა. მეთაურიდან, მაგ., მას მოაქვს ერთი ადგილი, სადაც კავკასიას ამიერ-კავკასიად სთარგმნის და თვითონვე სვამს გაკვირვებითს ნიშანს! ის კვირობს იმასაც, რომ სომხებს ასე პატარა ადგილს უთმობს მეთაური და არ იცის—ქართველებს არ უთქვამთ— რომ პაქტს განსაკუთრებული მეთაური უძღვნა ჩვენმა გაზეთმა კიდევ შარშან ივლისში და სომხებზე უფრო ვრცლათ იქ ილაპარაკა. რამდენი დაიწერა ამავე თემანზე ჩვენს გაზეთში, ხოლო «კავკასის» რედაქტორისთვის საიდუმლოებად დარჩენილი!

«კავკასს» ხაზგასმით მოაქვს ჩვენი მეთაურის ის ადგილი, სადაც ვამბობთ, რომ მისი რედაქტორი მართლა მოითხოვდა კონფედერაციას კიდევ 1918 წ. დასაწყისიდან; მაგრამ სრულიად უყურადღებოტ სტოვებს, რას ვგვრებოდით ქართველები მაშინ და მასზე ადრე. მეთაური სწორეთ ამ კითხვას უთმობს უმთავრეს ადგილს, ეგ იყო, თუ გნებავთ, მისი ღერძი. რას ამბობდა მეთაური? მაშინ როდესაც «კავკასის» რედაქტორი ნოტებით იცავდა კონფედერაციას, ქართველები. ვანურჩელოთ პარტიისა, საქმით ანხორციელებდნ მას. მოტალიათა მთელი რიგი ფაქტობისა ამის დასამტკიცებლათ. რას ამბობს «კავკასი», უარყოფს ამ ფაქტებს, მოაქვს სხვა ფაქტები? არა, სრულიად არა! ის იმაზეც არ გვიპასუხებს, რად იყო ბ. რედაქტორი გაზეთზე 1918 წ. ტფილისში? როგორ შეიძლებოდა იმ დროს ჩრდილოეთ კავკასიის კონფედერაციაში შესვლა? შეიძლება აქაც ქართველ მთარგმნელებმა უმუშტლეს! ჩვენ ბოლომდის ლოიალური გვინდა დავრჩეთ, გვსურს თავი გაიმართლოს, თუმცა, დაიჯერეთ, ზოგიერთ ქართველის სიყალბეც არ გვიამება.

ამ რიგათ, მეთაურის უმნიშვნელოვანესი ადგილები უპასუხოტ დასტოვებს, ხოლო რაც «კავკასის» რედაქტორზე ვთქვით, «გატყდომად» ჩამოგვართვებს. ამაზე იტყვიან «ჩემი შენ გითხარი...» თურმე ჩვენ «გავმტყდარვართ» იმაშიც, რომ პაქტზედ სომხებს არ უწერიათ ხელი, რომ განსვენებული თოფიბაში სწუნდა პაქტს რად არ მიეკედლენ ყველა ანერბაიჯანლები და მთიელებიო, რომ მეთაური მოუწოდებს კავკასიელთ გაერთიანებისაკენო. რა სურდათ ამით ეთქვათ, ჩვენთვის მიუწოდებელია. იქნება ის, რომ ჩვენ, ქართველები, პასუხის მგებელი ვართ იმაში, რომ მეზობელ მოღვაწეთა შორის სამწუხარო უთანხმოება სუფევს? ჩვენ აღვნიშნეთ ხალასი ფაქტები, მაგრამ თავს ნება არ მივეცით მსაჯულის როლი გვეკისრნა. არ მივბაძეთ «კავკასს» და არც ეხლა მივბაძავთ. ჩვენ ვფიქრობთ, თვითეულმა ერმა თავისი შინაური შუილი თვითონ უნდა დაამოშინოს, მეორე ერის შვილს აქ ხელი არა აქვს, ყოველ შემთხვევაში, იმ სახით, რა სახითაც ამას «კავკასი» სჩადის.

ჩვენ, ქართველები, არ ვიწვევთ ნადებს მეზობლებისგან ჩვენს გამდგარებთან სადაოტ, ეს არ გვეჭირვება. რინდი, რომელიც ზევით ვახსენეთ, მართალია, «პირფერობას და მანქვას» გვწამებს, მიუხედავათ იმისა, რომ ბ. რედაქტორის ჩვენებით, თითქო იცის ვისზეა ლაპარაკი. მას ალბათ ავიწყდება, რომ ჩვენს დროში ლირსება მარტო შთამომავლობითი როდია, არამედ კეთილ-შეძენილიც. კალამი შეიძლება მარჯვეთაც აწრიპინო, მაგრამ მას თუ კვლუაც არ მიაყოლე, ჩირადაც არ ღირს.

ჩვენ ვათავებთ ამ შენიშვნას იმავე მოწოდებით, რაც მეთაურში იყო: კავკასიელნო, მოდით დავივიწყოტ რაც გვანსხვავებს—ეგ ხომ პირადი ამბიციებია, სხვა არაფერი!—და გავიხსენოტ რაც გვეერთებს: ჩვენი ერთა უბედური ბელი, მათი შეუდრეკელი ბრძოლა საერთო მტერთან, მასუ ჰკა მას საერთო ძალიო!

«სოციალისტური აზრი»-ს მეორე ნომერში მ. მელუა ეკამათება «ბრძოლის ხმას» 1924 წ. აჯანყების შესახებ, და იქვე სხოლიოში შენიშნავს: «განსაკუთრებით აღსანიშნავია ჟურნალი «დამ. საქართველო», რომელიც პარტიის «მმართველი წრის» პირდაპირი გავლენის ქვეშ არის და რომელიც თავის 104 ნომერში არა თუ აგვისტოს შეფასებით კმაყოფილდება, კიდევ შორის იწვეს და ახალი აჯანყების საკითხსაც დღის წესრიგში სვამს» (ხაზი ჩვენისა).

ჩვენ გულდასმით გადავათვალიერეთ ჩვენი გაზეთის მე-104 ნომერი და ვერსათ ვიპოვეთ «ახალი აჯანყების დღის წესრიგში დასმა»; ნუ თუ ვიფიქროოტ, რომ ავტორს არ ესმის, რას ნიშნავს მისი ფრაზის მნიშვნელობა, რამდენათ მიუტყვებელია ასეთი ბრალდების სრულიად უსაბუთოტ სხვაზე მიწერა? შეიძლება მ. მელუა «საბუთად» სთვლის ჩვენი მეთაურის შემდეგ ფრაზას: აჯანყება «არის ბრძოლის ერთი ფორმა და იმავე დროს უფარესათ თანამედროვე, რამდენათ ის შესაძლოა ხელსაყრელ პირობებში ისევე განმეორებულ იქნას». რას ეძახის მეთაური «ხელსაყრელ პირობებს»? აი რას: «მეზობელ ერებთან ერთ მთლიან ბრძოლის ფერხულში ჩაბმა, გადამბმა ჩვენი ბრძოლის სხვა ჩავრულ ერთა ბრძოლასთან მთელი კავშირის მასშტაბში, გამოყენება თვით რუსის ერის ბრძოლისა იმავე მტარვალთა წინააღმდეგ».

მკითხველს ეოცება უთუოოტ, რომ მის ყურადღებას ვაქცევთ მ. მელუას მოუფიქრებლათ წამოსროლილ ბრალდებას. ჩვენ მას ისევე უყურადღებოტ დავტოვებდით, როგორც იმავე მელუას მიერ ჩვენი გაზეთის დახასიათებას, თითქო ის განიცდიდეს ს. დ. პარტიის «მმართველი წრის პირდაპირს გავლენას». ორგანო საერთო ფრონტისაა და, რასაკვირველია, იქ არის გავლენა ყველა იქ შემავალ პარტიებისა და არა მარტო ერთი პარტიისა, ამიტომ მეთაურიც ხელმოუწერელია. მაგრამ «აჯანყების წესრიგში დასმა», რომელსაც ასე ჯიქურათ გვწერენ, უპასუხოტ ვერ დარჩებოდა ჩვენის მხრით.

ჩვენ გვესმის «სოციალისტური აზრის» ტენდენცია ეროვნული ბრძოლა გადაიტანოს ძველებურ

კლასიურ ბრძოლის ლიანდაგზედ, მას შეუძლია იკამათოს ამაზე ს. დ. პარტიკაში, მაგრამ, სანამ ერთ უცხო ბორკილებშია, ჩვენს გახეთს არ სცალია ამისათვის. ქართველი ერთ ერთი «კლასია», დამონებული, ღირსება ახლილი და აქედან მისი შვილებიც, განურჩევლათ მსოფლმხედველობისა, სამშობლოს განთავისუფლებას უნდა ემსახურებოდნენ. სოციალიზმიც ერისთვისაა და არა წინაუქმო.

წერილი ამერიკიდან

სულ შემთხვევით წავაწყდით მეტად საინტერესო წიგნს საქართველოს შესახებ ინგლისურ ენაზე. წიგნის სახელია Noha's Grandchildren (ნოჰის შვილის შვილები) და გამომცემელია Doubleday, Doran and Company, Garden City, Newyork, ღირს ორი დოლარი. მისი ავტორი არის ამერიკელი მწერალი ბატონი Julier C. Chevalier. წიგნი დაწერილია მოზრდილ ბავშვებისთვის, თუმცა საინტერესოა ყველასთვის. განსაკუთრებით ქართველისთვის, რადგან იქ წაიკითხავს თავის ადამიანურებებს, რაც პატარაობაში უნახავს, გამოუცდია. და მეტსაც, რადგან დაკვირვებულს და ნიჭიერს უცხოელს უნახავს და აუწერია ის, რასაც ყოველ დღე მიჩვეული ქართველი ვერ ხედავს. წიგნი დაწერილია დიდი თანაგრძობით და სიყვარულით საქართველოსადმი. შეიცავს 291 გვერდს და დაყოფილია 25 თავად. თან ართავს რამდენიმე სურათი ქართულ ცხოვრებიდან.

პირველ თავში ავტორი მოგვითხრობს თავის შესახებ: «ფენიშველა ბიჭი, დაბადებული და აღზრდილი დიდი ტექსასის შტატში. იჯდა ყვითლად ბუტუჯ ლამპარს წინ და კითხულობდა დიდ წიგნს... «კიდობანი მეშვიდე თვეს არარატის მთაზედ შეჩერდა... გამოვიდა ნოე თავის შვილებით—სიმი, ქამი და იაფეტი... ნოემ გააშენა ვენახი... მოთხრობა დიდ წიგნში დაუთავებელი იყო...» ბიჭი ხშირად ოცნებობდა ნოეს და მის ჩამომავლობის ბედზე. გადაწყვიტა ოდესმე მოენახა ბოლო იმ მოთხრობისა... ენახა ის არე მარე და იქ მცხოვრები ხალხი. ბიჭი გაიხარდა კაცად. კაცმა იმოგზაურა ბევრი. ნახა ბევრი უცხო ქვეყანა და ბოლოს მიაღდა არარატის მთას. იქ მან ვერ ნახა ვენახი, ვერც კაცი, ვინც მისი აზრით უნდა ყოფილიყო ნოეს შტო. მაგრამ მგზავრმა არ დაკარგა იმედი. გასწია ჩრდილოეთის და დასავლეთისკენ.. გადაიარა მთები და ველები... ერთ დაღმართზე მან ნახა ვენახები, ბაღები და ბოძებზე აშენებული, ყავრით გადახურული სახლები. დაღლილი ერთი ოდის მახლობლად ქვაზე წამოჯდა... სახლიდან გამოვიდა მოხუცი, უთხრა «გამარჯობა» და თან მიართვეა ყანწით ღვინო. მიიპატიჟა სახლში, ოვლმა ფეხი დაუბანა, საუკმელი აუამა... მგზავრმა გაიფიქრა: «მოიხი ჩემი გზა თავდება, ალბათ ეს არის ის ქვეყანა და ხალხი, მე რო ვეძებო»... მერე გაიგო, რომ ეს ქვეყანა იყო ქართლოსის, თარგამოს შვილისა, ნოეს შვილის შვილების. მგზავრს მოუთხრეს საქართველოსი და მისი მეფეების მრავალ საუკუნის თავგანწირული ბრძო-

ლა თავის ერის და კულტურის დასაცავად... წმინდა ნინოს მიერ ქრისტიანობის შემოტანა და სხვა. და სხვა... და ბოლოს რუსების შემოსევა, მთელ საუკუნეს მათი თარეში... «წმინდა ნინოს მიერ ვანიდან დაწნილი ჯვარი საუკუნოებით სასოებით ინახებოდა, სანამ მარადიორებმა რუსებმა არ მოიპარესო»... «მაგრამ ეს ყველაფერი წარსულია, სთქვა მოამბემ, ახლა ჩვენ გვყავს ჩვენი ახალი წინამძღოლი, ნასწავლი კაცი, მომწიფებული ხნისა, ჩვენი ნოე—ნოე ქორდანია»... «ახლა მგზავრი დაწმუნდა, რომ მიახწია თავის მიხანს და მის სიხარულს სახლვარი არ ჰქონდა... მან სიამოვნებით მიიღო მიპატიება... შვიდს წელიწადს სცხოვრობდა ეს მგზავრი ქართველებთან. ჰამდა მათთან, სვამდა მათთან... მათთან ილხინა—ლხინში, იტირა—ტირილში. მათთან იგემა მათი თავისუფლება, მათთან გვერდში იომა ომი...»

თვით მოთხრობა, რომელიც იწყება მეორე თავში. აქსოვილია ძმა-დის—გოგის და ქეთოს გარშემო, რომელთა სოფლის ცხოვრება აწერილია მათი დაბადებიდან. აგერ აკვანია დახატული შიგ მწოლიარე ბავშვით, რომლის თვალწინ მიძვინი და ჯვარია ჩამოკიდებული. ეს ალბათ გოგია არის, ვასო და ნინო იმნაძეების შვილი, გურიაში დაბადებული. «პატარა გოგი თითქმის მუდამ ხელ-ფეხ მაგრად არტახებში შეკრულ აკვანში იწვა, რომ სწორად გახდილიყო...» «გოგი იმიტომ დაერქვა, რომ წმ. გიორგის დღეობაზე იყო დაბადებული»...

ნათლობას მღვდელმა პატარა ფეხების ქუსლებს ჯვარედინით ზეთი წაუსო, რომ მან იაროს სწორი გზით; მერე წაუსო ხელების გულზე, რომ კარგი საქმეები აკეთოს; ზეთი წაუსო აგრეთვე შუბლზე, რომ მუდამ სწორად იფიქროს... «როცა გოგომ სიარული დაიწყო, მისი აკვანი უკვე მოკლე იყო და მამამ ტახტი გაუკეთა, გოგის სიხარულს სახლვარი არ ქონდა, როცა მისმა ფეხებმა და ხელებმა თავისუფლება იგროძნეს საბნის ქვეშ»...

ერთი ზამთრის დღეს ისევ უნდა ჩამოეტანათ შენახული აკვანი, რადგან გოგის, მის სასიხარულოდ, მიემატა პატარა და ქეთო... როცა გოგი წამოიხარდა, მამამ ნება მისცა მისი მაგიერობა გაეწია ახალწლის დღის მილოცვაში. მამამ მხოლოდ ჩიჩილაკი გააკეთა თხილის დიდი ჯოხიდან. გრძელი და წვრილად მოთლილი ბეწვები წმინდა ვასილის წვერულ ვაშებს აგონებდა, რომელიც გოგიას ოზურგეთის მახლობელ საყდარში ენახა. დილა ადრე გოგიას მარნიდან მოაქვს გობი გავსებული ყოველნაირი ხილით და ქირანახულით. დედა ეკითხება: «რა მოგაქვს»-ო, და კარს არ უღებს, სანამ არ ჩამოთვლის მის საქმყოფილო ნივთებს და სურვილებს... დიდი სიამოვნებით არის აწერილი ახალი წლის გატარება და ქეთო ამ სოფლის ოჯახში...

ღრო მიდის, პატარა ქეთოც წამოიხარდა. მიყოფა მამას ბათუმში ნათლის მამის სანახავად. იქ ზღვა, ბალი და სხვა ბევრი რამე ძალიან მოეწონა. კმაყოფილი სახლში ბრუნდება. აქ მოყავს აბრეშუმის ქია, რომლის თესლი ბათუმიდან ჩამოიტანა...

დიდი დაკვირვებითაა აწერილი გოგის და მისი მამის გამგზავრება კამეჩებ შებმულ ურმით სამეგრე-

ლოში ცხენის საყიდლად, იქ ნანახი ქორწილი, ტირილი და სხვა...

გოგის ბიძა მოუთხოვრებს ბავშვებს, რატომ ეძახდნენ ძველად საქართველოს ამ ნაწილს «ოქროს ვერძის» ქვეყანას. ძველ დროს ამ მხრის მთები მდიდარი იყო ოქროთი. როცა თოვლი დნებოდა ან წვიმა წამოვიდოდა, მაგრად მოჩუხჩუხე პატარა მდინარეებს მოჰქონდა ქვიშა და ხრეშთან ერთად ოქროც. მცხოვრებნი ამავრებდნენ ამ მდინარეებში ცხვრის ბეწვიან ტყავებს, რომელზეც მძიმე ოქრო ადვილად რჩებოდა, უფრო სუბუქი ქვიშა კი წყალს მიჰქონდა... ნათლიას გოგი მიყავს ტფილისში სასწავლებლად. აქ ერთჯერ გოგი ხვდება ხანში შესულ უცნობს სასახლის ბაღში, რომელიც უკითხავს სურამის ციხის ლეგენდას და თავგანწირულ ზურაბის ამბავს. გოგი ადარებს ზურაბს საქართველოს პრეზიდენტს ნოე ქორდანიას... მეორე დღეს გაოცებული გოგი სკოლაში კედელზე ჩამოკიდულ საქართველოს პრეზიდენტის სურათში გამოიცნობს გუშინდელ მასთან მოსაუბრეს..



ა. ჩევალიძე.

უკანასკნელ მე-25 თავში («ომი და ისევ უცნობი») მეტის მეტი თანაგრძობით არის აწერილი საქართველოს უკანასკნელ წუთების აქტი—საქართველოს მთავრობის გამოსვლა. გოგი იღვა ნატანების სადგურის წინ... საქართველოს ჯარმა, მიუხედავად თავგანწირული სიმამაცისა, რუსის ჯარის სიმრავლეს ვერ გაუძლო... ტფილისი მტრის ხელში იყო უკანასკნელი მატარებელი მოვიდა. ბოლო ვაგონში საქართველოს დროშა ფრიალებდა. იქიდან გამოვიდა საქართველოს პრეზიდენტი. ის აბარებს გოგის დიდ პასუხისმგებლობას. უკანასკნელი იმეორებს ზურაბის სიტყვებს: «არაფინა იხე ნამეტანი ახალგაზდა, რომ თავის ქვეყნისთვის არ შეეძლოს თავის განწირვა, სიკვდილი». ა...

წიგნი რომ წავიკითხეთ, ზომები მივიღეთ მისი

ავტორი მოგვეჩვენა. მას მივაგენით ქალაქ ნიუორკის მახლობელ სოფელში ლამაზ პატარა სახლში ცოლ-შვილით მცხოვრებს. ბატონი შვეალიე (ინგლისური გამოთქმით ჩევალიე) დიდი სიხარულით გავვეცნო და სიამოვნება გამოსთქვა ამ შორეულ ქვეყანაში ქართველის გაცნობისა. ის მეტის მეტი საინტერესო და სასიამოვნო პიროვნებაა...

შეუძლებელია მისი ნაამბობის და საქართველოში მისი თავგადასავალის აღწერა. რადგან ეს არის მის კერძო ცხოვრებასთან ერთად ქართველი ერის ტრადედია, და ამას ვინ მოსთქვამს, ვინ ამოწურავს... ერთ თავის საჯარო ლექციაში, რომელსაც ჩვენც დავესწარი, სხვათა შორის ბნ ჩევალიემ განაცხადა: «ჩემი მოთხოვნა უფრო ადვილი სათქმელი და მოსასმენი იქნებოდა, რომ საქართველო და მისი ტრადიციის შესახებ ნაკლები ვიცოდეთ; სინამდვილეს ბევრი რამ უნდა მოვაკლო, რომ დასაჯერებელი გახადოვო»...

ბ. ჩევალიე 43 წლისაა. ის «მოუთმენელი ახალგაზდა» იყო, როცა მამინ ჯერ კიდევ ომში არ შესული ამერიკა დასტოვა და კანადაში ინგლისის ჯარში მოხალისედ ჩაერთო... 1918 წელში მან ამოჰყო თავი ინგლისის ჯართან ერთად ბათუმში. მეტად ფხიზელი, დემოკრატი, სრულიად არა შეპყრობილი ინგლისის დამპყრობელი სულით, მან მალე ქართველებში ბევრი მეგობარი გაიჩინა. აქ შეერთო ცოლად ქართველების ჩამომავალი ოსის ალიევის ქალიშვილი. ყოველი ღონე იღონა ჯარიდან გასულიყო და ამისთვის ლონდონშიაც მოუხდა ჩასვლა. თავი რომ გაინთავისუფლა, ისევ საქართველოში დაბრუნდა... 1924 წ. გამოსვლის დროს შვეალიე ქართველ მეგობრებთან ერთად დაპატიმრებული იქნა. აბრალდნენ «პარტიტულ კომიტეტის» დამხმარე-მრჩეველად ყოფნას: კაპიტალისტურ ინგლისის და ამერიკის აგენტობას და სხვას... სამი წელიწადი დაჰყო ბოლშევიკების ჯოჯოხეთში—ბათუმის ციხიდან დაწყებული «სოლოვკამდე». არ აცდენია, რასაკვირველია, მეტეხის ციხეს და ტფილისში მყოფ ჩეკისტების სარდაფებს. თმის ამაყენებელი, ურუანტელის აღმძვრელ ამბავს იტყვის ხოლმე. არა ერთხელ გაუყვანიათ ღამე სხვებთან ერთად დასახვრეტად. ნაწილი იხვრეტებოდა და ნაწილი ბრუნდებოდა უკან. ეს იყო ერთ საშვალებათაგანი — დარჩენილებისთვის აღსარება ჩამოერთმიათ. იყვნენ ისეთები მის მეგობრებსა და ნაცნობებში, რომელნიც სამ ოთხჯერ გაიყვანეს და ბოლოს აღარ დაუბრუნებიათ...

ბ. შვეალიე განათხიფებული იქნა «სოლოვკიდან» ამერიკელების დახმარებით. მისი ციხეში ყოფნის დროს მისი ცოლი და ორი შვილი განიხუნდ იყვნენ კონსტანტინოპოლში, სადაც მისი ცოლი გარდაიცვალა. შვილები კი (ახლა ბიჭი 14 წლისა და გოგო 12 წლისა) ამერიკაში წაიყვანა წითელი ჯვრის საზოგადოებამ. მას ახლა მეორე ცოლი ყავს.

ბ. შვეალიე ეწევა ლიტერატურულ მუშაობას. ის ცნობილია როგორც რუსეთის მდგომარეობის კარგად მცოდნე და სხვადასხვა ორგანიზაციები ლექტორად იწვევენ.

«ნაცვ შვილის შვილი», რომელიც განსაკუთრე-

ბით ბავშვებისთვის არის დაწერილი, მისი საშინელი თავგადასავალი გამოტოვებულია. მაგრამ მზადდება ახალი წიგნი მისი თავგადასავლის საქართველოსა და რუსეთში, სადაც გადაშლილია სრული ტრაგედია...

ნაურო.

უცხოეთის მიმოხილვა.

გერმანიის პახუსი.

დიდის მოუთმენლობით ელოდენ გერმანიის პახუსის საფრანგეთ ინგლისის, ასე ვსთქვათ, ვერსალის ზავის სალიკვიდაციო წინადადებაზე. ათი დღე საიდუმლო თათბირებს ეწეოდენ ბერლინში, ფიურერმა შეაჩერა ყველა დანარჩენი საქმიანობა—იწერებოდენ იქიდან, დაბოლოს კი აღმოჩნდა მარტო ორი გვერდი ქაღალდი! სახტათ დარჩენ, რა თქმა უნდა, და მიზნებიც ცხადი გახდა—რატომ.

საფრანგეთ-ინგლისის წინადადება, რომელსაც წინ უსწრებდა საფრანგეთ-იტალიის შეთანხმება, და აქედან—რომელიც წინასწარ თანაგრძნობას პოულობდა სხვა ყოფილ მოკავშირეთა, წარმოადგენს ფრიად საყურადღებო გეგმას მთელი ევროპის ნორმალურ კალაპოტში ჩასაყენებლათ. პირველი და უმთავრესი, გერმანიასთან შეთანხმება იყო მიზნად დასახული. გერმანიას კიდევ დეკემბერს 1932 წ. შეპირდენ სრულს თანასწორობას, მაგრამ ვერ შეუსრულეს, და ამიტომ ის გავიდა როგორც ერთა ლიგიდან, ისე განიარაღების კონფერენციიდან. ვერ შეუსრულეს იმიტომ, რომ საფრანგეთი მოითხოვდა საზღვრების უზრუნველყოფას. შედეგი? გერმანია შეუდგა ინტენსიურ შეიარაღებას და არც მალავდა, რომ მან გადააბიჯა ვერსალის ვეტოს. ეს უკანონო დარღვევად გამოაცხადეს ძველმა მოკავშირეებმა, მაგრამ, ვინაიდან ომი არავის უნდა, პროტესტებს მოჰყვა განუზრებელი შეჯიბრება შეიარაღებაში და აქედან ნამდვილი პანიკა, რაც მაშინვე აღბეჭდა ბირჟამ. საარის პლემბისციტი თითქო ახალი ომის საბაბად უნდა გამომდგარიყო, ფაქტიურათ კი ის გახდა გამოსავალი წერტილი ლონდონის სამშვიდობო თათბირებისა.

რა წინადადებას იძლეოდა ლონდონი? ერთბაშათ მოვარებას ყველა სადაო კითხვებისა. ნებაყოფლობითი გაუქმება ვერსალის ზავის მე-1 ნაწილისა, რომელიც ზღუდავს დამარცხებულ გერმანიის შეიარაღებას, სამაგიეროთ გერმანია უზრუნველავდა ერთა ლიგას და განიარაღების კონფერენციას, ხელს აწერს შეიარაღების შეზღუდვა-შემტკიცების კონვენციას, ხელს აწერს აგრეთვე, სხვებთან ერთათ, დუნაის და აღმოსავლეთ ევროპის ურთიერთ მიშველების პაქტებს. კიდევ ერთი პაქტი, ძველი ლოკარნოს გამაძლიერებელი, რომელშიც, უწინარეს ყოვლისა, ინგლისის არის დაინტერესებული: საპაერო ურთიერთ მიშველების პაქტი დასავლეთ ევროპისთვის, საფრანგეთ-ინგლის-იტალია-ბელგია-გერმანიის მონაწილეობით.

გერმანია უპასუხებს მხოლოდ უკახსკნელ წინა-

დადებაზე დადებითათ და გადაჭრით. ლონდონი და პარიზი არ კვირობს: გერმანიას სულაც აკრძალული ჰქონდა სამხედრო ავიაცია, ჩვენს წინადადებაში ამ საგანზე მან დაინახა მისი საპაერო შეიარაღების დადასტურებამა—ამბობენ იქ—და დასძენენ: გერმანია მოწადინებულია ამ დათმობით ინგლისის საფრანგეთს ჩამოაცილოს. ბერლინში კი ამბობენ: ჩვენ გვინდა უზრუნველყოთ დასავლეთი ევროპა ომისაგან, მზათა ვართ მსხვერპლისათვის და ეს აუცილებელია საბჭოთა კავშირის უწვერვალეს შეიარაღების წინაშე.

რაც შეეხება დანარჩენ მუხლებს, ბერლინი მოკლეთ უპასუხებს, რომ ის მზათა მათ შესახებ გამოართოს მოლაპარაკება, მაგრამ, ვინაიდან ნაკლებ შედეგს უნდა გამოველოდეთ მრავალრიცხოვან პარტნიორებთან მოლაპარაკებიდან, უფრო მიზანწეულნილათ მიგვაჩნია ცალ-ცალკე ველაპარაკოთ დაინტერესებულ სახელმწიფოთ, პირველ რიგზე, დიდ ბრიტანეთს.

მხვლეობის შიში.

ყველაზე უკმაყოფილოა, ცხადია, მოსკოვი. ლავალმა ხელი მოუწერა ლიტვინოვს ქენევაში, არ შეეკვრებოდა სხვა სახელმწიფოს. სანამ აღმოსავლეთის პაქტის დასადებათ ყველა საშუალებას არ ამოწურავდა. ლავალმა პირნათლათ შესარულა დაპირება, მიმართა გერმანიას, პოლონეთს და ინგლისთანაც ეს პაქტი ერთ-ერთ პირობად შეიტანა საერთო დაზავების წინადადებაში. მაგრამ დიდი კითხვაა, რამდენათ შორს წავა საფრანგეთი ამ მხრივ; ლავალმა, მართალია, დაამშვიდა მოსკოვის ელჩი, «იხვესტიაც» ქებით იხსენიებს მას და პარიზის არქიბურჟუაზიულ «ტანს», მაგრამ საქმე მარტო საფრანგეთზე როდია დამოკიდებული.

გერმანია და პოლონეთი ამკარათ წინააღმდეგი არიან აღმოსავლეთის ურთიერთ მიშველების პაქტის. ნახის პრესა სულ სხვა რიგ აყენებს კითხვას: მშვიდობიანობისათვის სახიფათო ჩვენ კი არა ვართ, არამედ მოსკოვი. და მიუთითებს გენ. ტუნაჩევსკის ციურებზე, წარდგენილ კავშირის მე 7 ყრილობაზე: ერთი მილიონი რევოლუციარული ჯარი, ამდენი არტილერია, კავალერია, ავიაცია და სხ. უკვე შეუდგენ, ფიურერის ბრძანებით, მოსკოვის შეიარაღების დეტალურ ნუსხის შედგენას რათა ის მოიმარჯვონ მოლაპარაკების დროს. ამას ზედ ერთვის სოციალ-პოლიტიკური არგუმენტი: დასავლეთმა თავი უნდა დაიცვას მსოფლიო რევოლუციის ქალისისაგან.

არის ერთი ხმაც, რომელზედაც მოუხშირეს წერას, ხლო ბერლინი და ვარშავა არ უარყოფენ საჯაროთ: მათ საიდუმლო პირობა აქვთ დადებული იპაონიასთან. ტოკიო რომ საუკეთესო განწყობილებაშია ბერლინსა და ვარშავასთან, ამას თვალახვეულიც დაინახავს სამივე დედაქალაქში. თანამშრომლობა უთუოთ არსებობს და ეს კი ხომ მთავარია. ისმის კითხვა, როგორ შეუძლია აღმოსავლეთის პაქტს დაიცვას საბჭოთა კავშირი იპაონისაგან? უკანასკნელი სულაც არ შედის ლონდონის კომბინაციისაში, პოლონეთს თავდაუხსმელობის პაქტი აქვს დადებული საბჭოებთან, შეიძლება ამაზე გერ-

მანიამაც არა სთქვას უარი, თუ კარგ კომპენსაციას მიიღებს, უფრო შორს არ წავა.

ინგლისი და იტალიაც სომ პლატონურათ მიეკედლენ საფრანგეთის წინადადებას აღმოსავლეთის პაქტზე, ისინი არ ფიქრობენ ამისათვის აქმალონ გერმანიასა და პოლონეთს. და, თუ გერმანიამ დუნაის პაქტი მიიღო, აღმოს. პაქტის შანსი ნულზე დავა...

მაგრამ ჩვენ წინ უსწრებთ ამბებებს, მოლაპარაკება რთული და ხანგრძლივი იქნება ლონდონის პროექტზე, არც ის შეიძლება ითქვას განხორციელდება ის თუ არა, ან როგორ განხორციელდება.

შ ო რ უ ვ ი რ ნ ი რ ი

20 იანვარს კონსუმი (ყენევის ახლოს), თავის საკუთარ ვილაში, მიიმე ავთმყოფობის შემდეგ, გარდაიცვალა ყენევის უნივერსიტეტის გამაჩენილი პროფესორი უორჟ ვერნერი. განსვენებული უმთავრესად მეცნიერი იურისტი იყო, მარა იმავე დროს პრაქტიკული მოღვაწეც. იშვიათად მოიძებნება ადამიანი არამც თუ შვეიცარიაში, მთელ ევროპაშიაც, რომელსაც იმდენი დავალება ჰქონდეს შესრულებული თავის ქვეყნის სამსახურში, რამდენიც ვერნერს, და ყველგან წაუშლელი, ცხოველყოფელი კვალი დაეტოვებოდა.

მარა ქართველ ერს ვერნერი განსაკუთრებით აინტერესებს, როგორც მისი საქმის ერთგული მეგობარი. ეს მეგობრობა, რომელიც მას ხანდისხან წინედაც გამოუჩენია წითელი ჯვრის ინტერნაციონალურ კონგრესების დროს საქართველოს წარმომადგენლისათვის საქირო ცნობების და რჩევების მიცემით, — უმთავრესად 1924 წ. მაისიდან იწყება, როცა განსვენებულ კარლო ჩხეიძის ყენევაში ყოფნის დროს შევიდა საქართველოს დამხმარე ინტერნაციონალურ კომიტეტში და ხელი შეუწყო საერთაშორისო სიმპატიის მანიფესტაციის მოწყობას. მიუხედავად ყენევაში მისულ საქართველოს ზოგ უღირს შვილის ბინძურ დაბეჭდების და ინტრიგებისა, ვერნერი ბლომდის დარჩა ერთგული ჩვენი საქმის და ეს ერთგულება არა ერთხელ დაუმტკიცებია. მაგ. 1925 წ. ოქტომბერში თავმჯდომარე ნოე უორდანიას ყენევის ინტერნაციონალურ კლუბში მიღების დროს, რომელსაც ისეთი მსოფლიოთ ცნობილი და წარჩინებული პირები დაესწრენ, როგორიც გიუსტავ ადორი იყო, ვერნერმა, როგორც პროფესორების წარმომადგენელმა (ის მაშინ უნივერსიტეტის რექტორი იყო), მხურვალე სიტყვით მიმართა ქართველ სტუმარს და ილაპარაკა მსოფლიო სინდისის სახელით. მისმა სიტყვამ დრმა შთაბეჭდილება დასტოვა ინტერნაციონალურ წრეებზე. 1930 წ. როცა საქართველოს დამხმარე ინტერნაციონალურმა კომიტეტმა თავისი გამაჩენილი წევრის ბიუროში შეყვანა საქიროდ დაინახა, ვერნერი, მიუხედავად იმისა, რომ მრავალ თანამდებობით იყო დატვირთული, შევიდა ბიუროში, გახდა მისი ვიცე-თავმჯდომარე. 1932 წ. 26 მაისს ვერნერმა გამართა დიდი

ზეიმი თავის მშვენიერ ვილაში საქართველოს დამოუკიდებლობის გამოცხადების სადღესასწაულოდ, რომელსაც დაესწრო დიდიხალი ხალხი. გასული წლის ზაფხულში, თუმცა უკვე ავადმყოფობდა, დაპატიჟა თავის სახლში საქარ. წარმომადგენელი შავიშვილი, გამართა მასთან ხანგრძლივი მუსიკოლოგი საერთაშორისო ვითარებისა და საქართველოს საკითხის შესახებ. განსვენებული ძალიან ოპტიმისტურათ უყურებდა საქართველოს საქმეს.

გაიგო თუ არა, 21 იანვარს დილით მისი გარდაცვალება. ხ. შავიშვილმა ქართველი ერის და თავისი პირადი სახელით სამიმრის დეპუტა გაუგზავნა ვერნერის ოჯახობას და 22 შუადღისას დაესწრო გასვენებას. კუბოს ამკობდა სხვათა შორის ორი ლამაზი გვირგვინი: «მადლიერი საქართველო უორჟ ვერნერს» (შავიშვილისაგან) და «საქართველოს დამხმარე ინტერნაციონალური კომიტეტი თავის ვიცე-თავმჯდომარეს უორჟ ვერნერს» (კომიტეტისაგან).

ბ ო რ ღ ო ს ქ ა რ თ ვ ე ლ თ ა შ ო რ ი ს

ჩვენ მივიღეთ ქ. ბორდოდან შემდეგი მოწოდება «კავკასიელთა წრის», რომელიც იქ დაარსებულა გასული წლის დეკემბერში:

«1934 წელში, ქ. ბორდოში მყოფ ქართველთა შორის დაიბადა აზრი, რომ შექმნილიყო «კავკასიელთა წრე» საქართველოს და მთელ კავკასიელ ერების საკეთილდღეოდ, რომელიც დაისახავს მიზნად, გააშუქოს კავკასიელ ერთა დამსახურებული წვლილი საერთაშორისო ისტორიაში, მათ საკუთარი ეროვნულ ისტორიის საშუალებით, გააცნოს უცხოელთა საზოგადოებას და კერძოთ დაინტერესებულ პირებს, კავკასიელთა საკითხის ნამდვილი შინაარსი, რათა მოიპოვოს მათ შორის გულშემმატკივარი და ნამდვილი თანამგრძობი მეგობრები. რომლებიც დახმარებას გაუწევენ თავიანთ აგიტაციით კავკასიის ერების თვითგამორკვევას და განთავისუფლებას რუსეთის იმპერიალისტთა უღლისაგან.

«კავკასიელთა წრე» ითვალისწინებს, რომ უკვე არსებულ მრავალ ქართულ პოლიტიკურ ორგანიზაციებში ხდება აზრთა სხვადასხვაობის გამოთქმა, მათი პოლიტიკური მსოფლმხედველობის მიხედვით, რაც ხელს უშლის საქართველოს დამოუკიდებლობის საკითხის უშუალო შესწავლას, ამიტომ იგი («კავკ. წრე») მიზნად ისახავს და ეყრდნობა შემდეგ დებულებას: არ ექნეს მას სახე არავითარი პოლიტიკური დაჯგუფების და დასდგეს ყოველგვარ ასეთ სფეროს გარეშე თავის მოქმედებაში. მიუხედავად იმისა, რომ მისი ყოველი წევრი შეიძლება ეკუთნოდეს ამა თუ იმ პოლიტიკურ ჯგუფის მიმართულებას, ეს მას ხელს არ შეუშლის იმუშაოს «კავკასიელთა წრეში», პარტიულ მიუდგომლობით, ქართველი ერის საკეთილდღეოდ, აგრეთვე გააღრმავოს თავისი ცოდნა და შეგნება თვითგანვითარებით.

ამასთანავე «კავკ. წრე» შეაკავშირებს აქა-იქ გაბნეულ ქართველ და კავკასიელ გადმოხვეწილებს.»